

DC desaloja a 'homeless'



Personal del Servicio de Parques Nacionales despeja las tiendas de campaña y limpian el lugar, el miércoles 15, donde se levantaba un campamento para personas sin hogar ubicado en las inmediaciones de McPherson Square a solo una cuadra de la Casa Blanca. Recientemente se produjeron allí tres muertes por sobredosis de drogas.

FOTO: CORTESÍA

Habían levantado un campamento a una cuadra de la Casa Blanca.

ZULMA DIAZ /
WASHINGTON HISPANIC

Después de una serie de contratiempos y una larga espera, finalmente se despejó y limpió un parque céntrico de DC ubicado a solo una cuadra de la Casa Blanca, donde decenas de personas sin hogar, conocidos como 'homeless', habían estado viviendo desde hace semanas en tiendas de campaña levantadas en los jardines y aceras.

Los empleados del Servicio de Parques usaron overoles blancos contra materiales peligrosos mientras recorrían McPherson Square el miércoles por la mañana, llenando camiones de basura con carpas y basura.

Cuando los equipos colocaban una tienda de campaña en un camión de limpieza pública, el fondo se cayó, derramando basura junto con numerosos roedores que salieron velozmente a encontrar nuevos escondites.

Más de 70 personas sin hogar vivían en la estrecha plaza antes de que el Servicio de Parques anunciara hace dos semanas planes para despejar el área.

Anne Oliva, de la Alianza Nacional para Acabar con la Falta de Vivienda, dijo que la mayoría de las personas se fueron antes de la fecha de desalojo.

La alcaldesa Muriel Bowser, hablando sobre la limpieza de las calles, dijo que el lugar presentaba condiciones inseguras e insalubres y consideró que no es correcto decir que la ciudad no promueve los servicios, porque la realidad muestra todo lo contrario.

|| Pág.7-A

Natali Fani-González quiere convertirlo en centro cultural y de negocios

Concejal planea revitalizar Wheaton

NELLY CARRIÓN /
WASHINGTON HISPANIC

La concejal por el Distrito 6 del condado de Montgomery, Natali Fani-González, anunció sus planes para revitalizar el área de Wheaton y lugares aledaños, "y convertirlos en un centro de la cultura y los negocios, al que todos quieran ir a pasear, comprar o visitar.

Al respecto, consideró que tiene planificado poner en práctica muchos eventos culturales en Wheaton y al mismo tiempo atraer más negocios que impulsen la economía de la zona.



La concejal Natali Fani-González camina por las calles del condado de Montgomery, donde anunció su preocupación por revitalizar el área de Wheaton.

FOTO: NELLY CARRION / WASHINGTON HISPANIC

Al mismo tiempo, anunció un encuentro interactivo con líderes de la comunidad residente en el condado de Montgomery, sobre infraestructura de transporte público en esa jurisdicción. La reunión se realizará el miércoles 22 en la Biblioteca de Wheaton-Centro de Recreación, a partir de las 6:30 p.m., en el Salón Social ubicado en el segundo piso.

La discusión girará en torno a la serie de accidentes de tránsito recientes que han causado muertes y lesiones graves entre varios residentes de Montgomery.

|| Pág.5-A.

Abren el NOVA Wild Zoo y su gran espectáculo de luces en Virginia.

|| Pág. 2A

MeneyGram compensará con \$115 millones a 40 mil usuarios víctimas de fraude.

|| Pág. 4A

Maryland y Virginia luchan con todo por conseguir la sede central del FBI.

|| Pág. 8A

Dictador Ortega destierra a EEUU y quita la nacionalidad a cientos de opositores en Nicaragua.

|| Pág. 13A

Un lugar mágico en Reston, Virginia

Abre el NOVA Wild Zoo y su espectáculo de luces

VICTOR CAYCHO /
WASHINGTON HISPANIC

Desde el 17 de febrero se lanzó el Gran Espectáculo de Luces de Migración, que hoy es atracción en el Norte de Virginia. Se trata del NOVA Wild Zoo, que estará abierto hasta el 19 de abril en Reston, Virginia.

El zoológico se asoció con la organización Luma-gia para un espectáculo de luces, para lo cual utiliza 800 000 pantallas de luces LED que representan las migraciones de la vida silvestre en todo el mundo. Incluye 10 hábitats desig-



Ciervos como este también se presentan en el Gran Espectáculo de Luces de Migración del NOVA Wild Zoo.

FOTO: CORTESÍA NOVA WILD ZOO



Ardillas brillan en el Gran Espectáculo de Luces de Migración del NOVA Wild Zoo.

FOTO: CORTESÍA NOVA WILD ZOO

nados para animales a lo largo de más de una milla de senderos que atraviesan la propiedad, localizada en el 1228 de Hunter Mill Rd., Virginia.

El zoológico de 30 acres, llamado Reston Zoo antes de convertirse en Roer's Zoofari (ubicado en Vienna), fue fundado por Tara Campbell Lussier. El centro se centrará en el bienestar animal, la educación y la conservación, y su personal está formado por un equipo de veterinarios y un experto en bienestar

animal.

Lussier, madre de cuatro hijos, creció en Reston y ahora vive cerca. "Crecí en esta ciudad y todos visitamos el zoológico de Reston cuando éramos niños", dijo.

"Estoy emocionada de brindarles a las familias locales la oportunidad de experimentar la vida silvestre de primera mano, y estamos modernizando la propiedad para crear una experiencia óptima, tanto para nuestros visitantes como para los animales que

viven aquí", añadió.

El zoológico planea ofrecer charlas con los cuidadores del zoológico, oportunidades para alimentar a los animales y otras experiencias. Además, usted puede conducir su propio vehículo a través del safari interactivo de Nova Wild, donde junto a su familia pueden alimentar e interactuar con una amplia variedad de vida silvestre, desde watusis hasta búfalos de agua asiáticos.

Una vez que haya terminado su safari, puede estacionar el automóvil y pasear por las exhibiciones para descubrir más de 30 especies de mariposas exóticas, pájaros coloridos, guepardos, lémures, canguros, y mucho más.

El horario del zoológico es de jueves a domingo de 4:30-9:00 p. m., y durante las vacaciones de primavera (del 3 al 7 de abril) atenderá todos los días de 4:30 p. m. a las 9 p. m.

CASTLE
A HOME SURPLUS COMPANY
THE CABINET & DOOR SUPERSTORE



Port & Bell
CABINETRY

ANNA WHITE 8'X10' COCINA - \$2,500

AGARRAR Y LLEVAR

DC METRO AREA

3450 Bladensburg Road
Brentwood, MD 20722
301-381-3658

BALTIMORE METRO AREA

1006 Wilso Dr,
Baltimore, MD 21223
410-936-7084

www.castlewholesalers.com/washingtonhispanic

Conrad Gaarder Escudero

ABOGADO, 30 años de experiencia



ACCIDENTES CON LESIONES
PERSONALES, BANCARROTA, CASOS
CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO
(RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA,
DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 (703) 522-4122 (703) 587-6188
Falls Church, VA (7 CORNERS) PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

Escuche por

**Radio
La Grande**

Los clásicos
de los años 60 y 70
Más de 3,400 canciones.

radiolagrande.net

EN CAROLINA DEL NORTE

WRTG 1000 AM – Raleigh
WSRP 910 AM – Jacksonville
WLNR 1230 SM – Kinston
WGSB 1060 AM – Durham
WREV 1220 AM – Greensboro
WLLY 1350 AM – Wilson
WLLN 1370 AM – Lillington
WLLQ 1530 AM – Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu,
Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge,
Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...

**VALDEMARSOUTH
TRAVEL 2022 AMERICA**
valdemartravel.com

**LATAM
AIRLINES**

Recuerde que viajes se escribe con "V" de Valdemar

BUENOS AIRES \$879
MONTEVIDEO \$843
SANTIAGO \$619
ASUNCION \$795

Honduras 390
Managua 395
San Jose 420
Caracas 879
Panama 380
Madrid 520

Guadalajara 395
Veracruz 329
Leon 395
Los Angeles 197
Miami 138
Monterrey 395

*Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluyen impuestos.

ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC. 202-638-7385
1782 Columbia Rd., NW., Wash. DC. 202-387-9003
7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460
474 N. Frederick Ave., Gait. MD 301-977-2123
239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305
6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295
2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150
10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011
1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559
3013-c Mountain Rd, Pasadena, MD 410-360-1295

LIMA \$460
LA PAZ \$598
BOGOTA \$372

SAN SALVADOR \$368
GUATEMALA \$372
MEXICO \$278

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385

**Llevamos cartas y
encomiendas a Perú.
Salidas el 15 y 30
de cada mes**

Llega al 5,05 % en fórmula uniforme de financiación

Fuerte aumento a estudiantes de DC anuncia alcaldesa

VÍCTOR CAYCHO/
WASHINGTON HISPANIC

Otro aumento que es considerado histórico, por un total de \$2,300 millones de dólares, para el financiamiento uniforme de los más de 100 mil estudiantes del Distrito de Columbia, dispuso el miércoles la alcaldesa de Washington, Muriel Bowser.

El incremento es del 5,05 por ciento en el nivel básico de la llamada “fórmula de financiamiento uniforme por estudiante” (UPSFF) para el año fiscal 2024.

El fondo se destinará a los 100,791 estudiantes de las escuelas públicas de DC

(DCPS) y las escuelas públicas chárter. Es 144 millones de dólares mayor que en el presupuesto anterior.

La UPSFF es la principal fuente de financiación de las escuelas públicas de DC y asigna fondos a cada estudiante de DC en función de sus necesidades individuales, independientemente de la escuela a la que asista.

“Amamos a nuestros maestros y estamos increíblemente orgullosos de nuestras comunidades escolares en DC. Las familias están eligiendo nuestras escuelas públicas debido al progreso que hemos logrado como ciudad y porque confían en que sus hijos serán amados, desafiados y cuidados en nuestras escuelas”, dijo la alcaldesa

Bowser.

“Este presupuesto refleja otro compromiso histórico con nuestros estudiantes y familias, y garantiza que estemos brindando apoyos específicos a nuestras comunidades escolares, con énfasis en la equidad y la sostenibilidad de nuestro sistema”, prosiguió.

También se comprometió “a seguir invirtiendo y construyendo un sistema de escuelas públicas que ponga a más de nuestros estudiantes en camino hacia el éxito y brinde una compensación sólida para nuestros increíbles educadores”.

Muriel Bowser también anunció que se destinarán \$19.8 millones adicionales a través del Fondo de Recupe-



La alcaldesa Muriel Bowser dijo que los presupuestos iniciales del sistema de escuelas públicas de DC son publicados y compartidos con las comunidades escolares para iniciar el proceso de participación pública.

FOTO: AP

ración de la Alcaldesa para apoyar a las escuelas públicas de DC y al sector de las escuelas públicas chárter.

Se trata de la segunda entrega del fondo de dos años, que la alcaldesa estableció en el año fiscal 2023 para brindar estabilidad adicional a los presupuestos de todas las escuelas.

Asimismo, esta medida elevará su poder adquisitivo a la luz del aumento de los costos relacionados con la pandemia. Además, se identificarán fondos de inversión en la fuerza laboral y otras fuentes de financiamiento para respaldar los aumentos en los salarios de los maestros, tanto en DCPS como en las escuelas chárter.

Las autoridades de la ciudad señalaron que los

presupuestos iniciales del año fiscal 2024 para cada una de las 116 escuelas de DCPS ahora están disponibles en dcpsbudget.com.

Más equidad

“El sistema de escuelas públicas de DC tiene la suerte de existir en una ciudad donde la equidad es un valor compartido entre los residentes y las familias y priorizado por nuestra alcaldesa”, afirmó el Dr. Lewis D. Ferebee, canciller de DCPS.

“Nuestro presupuesto -añadió-, es un recurso que nos ayuda a cumplir con un imperativo de equidad claro y urgente: cuando los estudiantes tienen mayores necesidades, las comunidades escolares a las que pertenecen deben tener fondos adicionales para garantizar

que se satisfagan esas necesidades”.

“Las asignaciones de este año reflejan nuestro compromiso de continuar financiando iniciativas que aseguren que todos los estudiantes reciban apoyo para recuperarse de los impactos académicos, sociales y de aprendizaje emocional de la pandemia”, concluyó Ferebee.

La inversión de \$2300 millones de la alcaldesa Bowser para las escuelas de DC representa uno de los primeros elementos finalizados de su propuesta de presupuesto para el año fiscal 2024. Los residentes aún pueden brindar comentarios y otras grandes ideas para la propuesta de presupuesto del alcalde visitando budget.dc.gov.

CASTLE
A HOME SURPLUS COMPANY
THE CABINET & DOOR SUPERSTORE

DC METRO AREA
3450 Bladensburg Road
Brentwood, MD 20722
301-381-3658

BALTIMORE METRO AREA
1006 Wilso Dr.
Baltimore, MD 21223
410-936-7084

GABINETES PARA AGARRAR Y LLEVAR

No vuelvas a esperar por tus armarios. VÉALO, CÓMPRELO Y LLÉVELO A CASA HOY MISMO.

Port & Bell
ANNA WHITE 8'X10' COCINA - **\$2,500**
AGARRAR Y LLEVAR

Port & Bell
GLENWOOD 8'X10' COCINA - **\$1,371**
AGARRAR Y LLEVAR

Port & Bell
ANNA GRAY 8'X10' COCINA - **\$2,533**
AGARRAR Y LLEVAR

Visite el DMV-S **MÁS GRANDE** supertienda de gabinetes con **20.000** reunidos gabinetes en nuestros edificios.

www.castlewholesalers.com/washingtonhispanic

Todas las líneas de gabinetes de cocina a continuación están MONTADAS y listas para llevarse a casa hoy.

Cocina Kompact Chadwood • Cocina Kompact DBlanco • Legado Plymouth Espresso Arce
Legado Camden Cabernet • Niebla metropolitana de Fabuwood • Escarcha del metro de Fabuwood
Sunnywood Sanibel • Escarcha distintiva de Fabuwood • Horizonte de la galaxia de Fabuwood
Gran refugio de Sunnywood • Colina de la coctelera de Sunnywood • Sunnywood Grayson
Sunnywood Riley • Wolf Dartmouth Losa Blanca

■ RECIBEN EN CONJUNTO MAS DE \$115 MILLONES

MoneyGram compensará a 39 mil víctimas de fraude

REDACCIÓN/
WASHINGTON
HISPANIC

El Servicio de Inspección Postal de EEUU (USPIS) anunció el martes el desembolso de más de \$115 millones a 38,889 víctimas en relación con esquemas de fraude procesados por MoneyGram International Inc. (MoneyGram).

Las víctimas, muchas de las cuales son personas mayores, recuperarán el monto total de sus pérdidas.

“Esta distribución de \$115.8 millones a casi 40,000 víctimas, cada una de las cuales está siendo completamente compensada por sus pérdidas, demuestra el compromiso continuo

del Departamento de Justicia de ayudar a las víctimas”, dijo el secretario de Justicia adjunto, Kenneth A. Polite, Jr.

“Este es un ejemplo de cómo el departamento utilizará todas las herramientas a su disposición, incluso en asuntos penales corporativos, para brindar justicia a las víctimas”, señaló.

MoneyGram originalmente celebró un acuerdo de enjuiciamiento diferido (DPA) con el Departamento de Justicia en 2012 por no mantener deliberadamente un programa eficaz contra el lavado de dinero y ayudar e instigar esquemas de fraude que generalmente apuntaban a los ancianos y otros grupos vulnerables.

En noviembre de 2018, MoneyGram acordó ex-

tender su DPA, implementó obligaciones de cumplimiento mejoradas adicionales y perdió \$125 millones, lo que representa el volumen de transacciones de fraude al consumidor que procesó durante el plazo de DPA.

El USPIS está utilizando estos fondos confiscados para compensar a las víctimas del fraude a través del proceso de remisión. MoneyGram completó su DPA en mayo de 2021.

“Este desembolso de \$115 millones proporciona una medida de justicia financiera para las muchas víctimas que fueron perjudicadas por estafadores que se aprovecharon de ellas”, dijo el inspector Christopher A. Nielsen, a cargo de la División de USPIS en Filadelfia.

Concejal Natali Fani-González organiza encuentro cívico para el 22

Montgomery debate sobre problemas en el transporte público

Encuentro discutirá medidas para reducir los accidentes fatales en las carreteras del condado.

NELLY CARRIÓN /
WASHINGTON HISPANIC

La concejal por el Distrito 6 del condado de Montgomery, Natali Fani-González, anunció un encuentro interactivo con líderes de la comunidad, sobre infraestructura de transporte público en esa jurisdicción. La reunión se realizará el miércoles 22 en la Biblioteca de Wheaton-Centro de Recreación, a partir de las 6:30 p.m., en el Salón Social ubicado en el segundo piso.

La discusión girará en torno a la serie de accidentes de tránsito recientes que han causado muertes y lesiones graves entre varios residentes de Montgomery.

En una conferencia de

prensa convocada el martes 14, Natali Fani se refirió especialmente a Wheaton, Forest Glen, Glenmont, Kemp Mill y Aspen Hill, cuyas carreteras registran el mayor número de accidentes de esa índole. Consideró que las carreteras en esos vecindarios “son demasiado peligrosas”.

La policía local reportó el fin de semana pasado que un peatón de la comunidad fue atropellado y murió instantáneamente, tras recibir el impacto de un coche entre Georgia y Hewitt Avenue, en Aspen Hill.

Asimismo, la concejal dijo que entre el 2020 y el 2022, se registraron seis accidentes mortales en la Georgia Avenue, entre Connecticut Avenue y Hathaway Drive.

“Estos accidentes no son un fenómeno recién

”, añadió, y dijo que entre el 2015 y el 2019 la policía registró 28 atropellos con secuelas graves o fatales y que fue la segunda tasa más alta de accidentes con 2,9 muertes por milla durante el año, ligeramente detrás de New Hampshire Avenue.

Según la estadística oficial que dio a conocer la concejal, la Georgia Avenue se encuentra entre las carreteras más letales, si no la más letal, del condado.

“Nuestros residentes están muriendo en estas carreteras, particularmente en aquellas que están bajo control del estado, como la Georgia Avenue”, dijo Fani-González, presidenta del Comité de Desarrollo Económico del condado.

Al respecto, urgió al vecindario “a actuar con urgencia y coordinación para proteger a todos los resi-



La concejal Natali Fani-González habla del encuentro sobre la seguridad vial que se realizará con la comunidad del condado de Montgomery, el 22 de febrero a las 6:30 p.m. en la Biblioteca de Wheaton.

FOTO: NELLY CARRION / WASHINGTON HISPANIC

dentes que usan nuestras calles para caminar, pasear en bicicleta o conducir hacia nuestras escuelas, parques, trabajos y otros lugares que son importantes para nuestra calidad de vida”.

Señaló que en el evento del 22 de febrero, desde las 6:30 p.m., funcionarios de transporte y planificación

del condado analizarán el estado actual de los proyectos viales en el área.

Asimismo, pidió que la comunidad que asista al encuentro, “en el que se presentarán los proyectos de seguridad en curso”.

Dijo que el evento servirá a los residentes como una plataforma para identificar

intersecciones y áreas de carreteras que necesitan mejoras, “y que requieran de nuestra atención inmediata”.

Mayor información sobre este encuentro puede encontrarse en el sitio: <http://www.montgomerycountymd.gov/Fani-Gonzalez/>.

EPILEPSIA

¿Sigue teniendo convulsiones epilépticas a pesar de estar recibiendo tratamiento médico?

¿Tiene epilepsia y no puede pagar los costos de su tratamiento?

TRATAMOS EPILEPSIAS QUE SON DIFÍCILES DE CONTROLAR

Nuestro objetivo es **ayudar a nuestros pacientes** a lograr el mejor control de sus convulsiones, idealmente, **llegando a tener cero convulsiones**.

Tratamos pacientes que tienen epilepsia incontrolada **en ocasiones aún si no tienen seguro médico o forma de pagar**.

Llámenos y pida hablar con **Celia** al
(301) 530 9744

MID-ATLANTIC EPILEPSY AND SLEEP CENTER
BETHESDA, MD

6410 Rockledge Drive, Suite 610, Bethesda, MD 20817

<https://epilepsyandsleep.com/epilepsy>



■ POR EL MES DE LA HISTORIA AFROAMERICANA

Biden ordena medidas contra desigualdad racial

JOSH BOAK / AP

El presidente Joe Biden ordenó el jueves al gobierno federal que haga más para abordar la desigualdad racial, mientras nuevos casos de racismo vuelven a llamar la atención del público.

La orden, firmada durante el Mes de la Historia Afroestadounidense, requiere que una revisión inicial de las disparidades de larga data en los servicios y el trato del gobierno que Biden ordenó en su primer día en el cargo se convierta en un requisito anual para las agencias federales.

Las revisiones tienen como objetivo aumentar el acceso a los programas, servicios y actividades federales para las comunidades desfavorecidas. También se ordena a las agencias federales tener

equipos de equidad y que nombren a responsables de aumentar la equidad y abordar el sesgo.

“Al promover la equidad, el gobierno federal puede apoyar y empoderar a todos los estadounidenses, incluidas muchas comunidades que han quedado desatendidas, discriminadas y afectadas negativamente por la pobreza y la desigualdad persistentes”, declaró Biden.

El mes pasado, Tyre Nichols, un hombre afroamericano, murió varios días después de que cinco policías lo golpearan brutalmente luego de una parada de tráfico en Memphis, Tennessee.

Este fue uno de varios casos donde hombres negros murieron después de encuentros con la policía.

Chiraag Bains, asistente adjunto del presidente para justicia racial y equidad, dijo que la nueva orden muestra que Bi-

den está “redoblando” el compromiso que hizo en su primer día como presidente de “poner la equidad en el centro del funcionamiento del gobierno”.

La orden institucionaliza la promesa de Biden de que el gobierno sea abierto y accesible para todos y “es un reconocimiento de que lograr la equidad no es un proyecto de uno o dos años. Es un compromiso generacional”, dijo Bains.

Según la orden, las agencias también deben centrarse en las nuevas amenazas a los derechos civiles, como la discriminación en la tecnología automatizada y el acceso para personas con discapacidades y para quienes hablan otros idiomas además del inglés.

También incluye un impulso para mejorar la recopilación, la transparencia y el análisis de datos para ayudar a mejorar la equidad.

NOTIFICACIÓN DE PUBLICACIÓN

La Comisión de Oportunidades de Vivienda
del Condado de Montgomery

PLAN ANNUAL FY 2024 DE LA AGENCIA DE VIVIENDA PÚBLICA

La Comisión de Oportunidades de Vivienda del Condado de Montgomery (HOC) ha desarrollado propuestas de revisiones y nuevas adiciones para su Plan de la Agencia de Vivienda Pública para el Año Fiscal (FY) 2024. En cumplimiento con la Acta de 1998 de Vivienda de Calidad y Responsabilidad de Trabajo, estas revisiones y adiciones reemplazarán el Plan Anual de PHA FY 2023 y actualizará el progreso de HOC en llegar a sus metas y objetivos descritos en el Plan PHA a cinco años del HOC FY 2020-2024. El Plan PHA revisado y actualizado servirá como el Plan Anual del HOC FY 2024. Estos cambios propuestos al Plan PHA del HOC están disponibles para su revisión en la página web del HOC www.hocmc.org. El Plan también está disponible para revisión en la oficina principal del HOC en 10400 Detrick Ave., Kensington, MD 20895; Oficina Up-County en 231 East Deer Park Dr., Gaithersburg, MD 20877; En el Centro de Servicio al Cliente en Silver Spring en 880 Bonifant St., Silver Spring, MD 20910; Y en el Centro de Servicio al Cliente en Gaithersburg en 101 Lakeforest Blvd. Suite 200, Gaithersburg, MD 20877.

HOC tendrá una audiencia pública sobre estos documentos a las 11:00 a.m. el lunes 3 de abril, 2023. La reunión se llevará a cabo en persona en la Oficina Principal del HOA con la oportunidad de ver virtualmente en via YouTube: <https://youtube.com/live/mj1fpibpVjs?feature=share>

Todo comentario público puede ser dirigido por correo a Darcel Cox Oficial Jefe de Cumplimiento, en 10400 Detrick Ave., Kensington, MD 20895 o por correo electrónico a plancomments@hocmc.org.

El período de comentarios públicos para estos documentos termina el 3 de abril, 2023. Para ser considerado, se debe recibir cualquier comentario por escrito a más tardar a las 5:00 p.m., 2 de abril 2023. Habrá una oportunidad para dar comentarios orales en el día de la Audiencia Pública.

Para pedir para hablar durante la Audiencia Pública, personalmente o virtualmente, contacte a Jocelyn Koon, Asistente Ejecutiva Senior del Director Ejecutivo en jocelyn.koon@hocmc.org, para más información.

Preguntas acerca de observación o participación en la audiencia pública pueden ser dirigidas a

**Jocelyn Koon al (240) 627-9421,
Maryland Relay Number 711 (TTY),
o a commissioners@hocmc.org.**

En la región metropolitana de Washington DC

‘Millennials’ lideran compra de viviendas

VÍCTOR CAYCHO /
WASHINGTON HISPANIC

Ya había muchos indicios del poder de compra de los llamados ‘millennials’, es decir aquellas personas cuyas edades fluctúan entre 27 y 42 años, una franja de la población que tiene altos ingresos en el país.

Un estudio de la organización especializada LendingTree lo acaba de verificar: los ‘millennials’ constituyen la mayor parte de los compradores de vivienda, y la región de Washington DC ocupó el décimo lugar entre los 50 principales mercados por participación de compradores ‘millennials’ el año pasado.

En su estudio, LendingTree informó que más del 56 por ciento de las hipotecas aprobadas el año pasado en la región de DC fueron para clientes ‘millennials’, cuya edad promedio en el área es de 33 años.

El pago inicial promedio que obtuvieron los compradores ‘millennials’ en el área de D.C. el año pasado fue de 74,651 dólares, de acuerdo al informe, aunque se aclaró que esa cifra es un



Casas bien diseñadas y con excelente ubicación son las que buscan los compradores ‘millennials’ en Washington DC.

FOTOS: CORTESÍA

promedio.

“Como siempre ocurre con los promedios, hay mucho margen de maniobra. Algunas personas pondrán más. Algunas personas pondrán menos. Si no puede reunir \$75,000 en efectivo para el pago inicial, no entre en pánico. Probablemente todavía haya opciones disponibles para usted, y muchas personas logran comprar casas por mucho menos”, afirmó Jacob Channel, economista senior de LendingTree, en un reporte de prensa.

La conclusión es que DC ocupa un lugar destacado entre los compradores ‘millennials’ en parte porque la ciudad gusta mucho a ese sector.

“DC históricamente ha sido una economía muy fuerte, atractiva y venta-

josa”, dijo Channel. “Además, algunas de las mejores universidades del mundo están en DC, y hay muchas oportunidades profesionales excelentes”.

El área metropolitana que encabeza la lista de participación de compradores ‘millennials’ es el de San José, California, que también es el mercado inmobiliario más caro del país. Allí, el 64,57 por ciento de las hipotecas ofrecidas el año pasado fueron para ‘millennials’. En cuanto al pago inicial, llega un promedio de \$144,942, casi el doble que en DC.

La participación más pequeña de inversores ‘millennials’ el año pasado, según las ofertas de hipotecas, fue Las Vegas, Nevada, con un 41,92 por ciento, según la misma lista.

■ NO DESCARTAN AUMENTOS ESTE AÑO

Cede inflación en el país pero perduran presiones

REDACCIÓN /
WASHINGTON
HISPANIC

La inflación en el país volvió a ceder en enero, el indicio más reciente de que el pronunciado aumento de precios que ha agobiado a los estadounidenses desde hace dos años está disminuyendo.

Al mismo tiempo, el informe sobre los precios al consumidor difundido el martes por el gobierno muestra que las presiones inflacionarias perduran y podrían provocar aumentos de precios durante todo este año.

Los precios al consumidor aumentaron 6,4% en enero comparado con ese mismo mes del año

anterior, un descenso respecto del 6,5% registrado en diciembre. Es la séptima disminución consecutiva y una cifra mucho menor a la de 9,1% registrada en junio. Aun así, sigue estando por encima de la meta de 2% fijada por la Reserva Federal.

De mes a mes, los precios al consumidor aumentaron 0,5% de diciembre a enero, mucho más que el incremento de 0,1% registrado de noviembre a diciembre. Los factores principales fueron los precios del gas, los alimentos y la ropa.

El banco central ha aumentado agresivamente las tasas de interés en meses recientes, llevándolas a su mayor nivel en 15 años, en su intento de domar la inflación. El objeti-

vo de la institución es inhibir el crédito y el gasto, enfriar las contrataciones y aliviar las presiones que sienten muchas empresas de aumentar los sueldos a fin de contratar o retener empleados.

Las empresas suelen transferir sus mayores costos laborales a los consumidores mediante aumentos de precios, agravando la inflación.

Hasta el momento, la disminución de la inflación más bien refleja el fin de las interrupciones en las cadenas de suministros y los precios más bajos de la gasolina. Pero los aumentos de las tasas de interés -ocho desde marzo del año pasado- no han surtido mucho efecto en el mercado laboral, que sigue excepcionalmente sólido.

Habían levantado campamento en zona céntrica de DC

Despejan y limpian parque ocupado por unos 70 'homeless'

ZULMA DIAZ /
WASHINGTON HISPANIC

Después de contratiempos y una larga espera, finalmente se despejó y limpió un parque céntrico de DC ubicado a solo una cuadra de la Casa Blanca, donde decenas de personas sin hogar, conocidas como 'homeless', habían estado viviendo en tiendas de campaña levantadas en los jardines.

Los empleados del Servicio de Parques usaron overoles blancos contra materiales peligrosos mientras peinaban McPherson Square el miércoles por la mañana, llenando camiones de basura

con carpas y basura.

Mientras los equipos colocaban una tienda de campaña en un camión de limpieza pública, el fondo se cayó, derramando basura junto con numerosos roedores que salieron velozmente a encontrar nuevos escondites.

Más de 70 personas sin hogar vivían en la estrecha plaza antes de que el Servicio de Parques anunciara planes para despejar el área hace dos semanas.

Anne Oliva, de la Alianza Nacional para Acabar con la Falta de Vivienda, dijo que la mayoría de las personas se fueron antes de la fecha de desalojo.

"La gente ya se ha ido y no sabemos a dónde han ido,

quizás a lugares donde tal vez su trabajador comunitario ya no pueda conectarse con ellos tan fácilmente", dijo Oliva. "Van a tener que ir a buscarlos de nuevo".

La alcaldesa Muriel Bowser, hablando sobre la limpieza de las calles, calificó que el lugar presentaba condiciones inseguras e insalubres y pidió que se evite decir que la ciudad no promueve los servicios.

"Las personas que se encuentran en un campamento para personas sin hogar a menudo tienen muchos obstáculos que superar, los que dificultan la conexión a los servicios", dijo Bowser.

"Entonces —prosiguió, dirigiéndose a la prensa—, nadie debería promover la idea de que no estamos tratando de conectar a las personas con los servicios o la abundancia de asistencia para la vivienda en el área de DC".

El Servicio de Parques Nacionales ordenó que la plaza fuera despejada a pedido de la Oficina del Vicealcalde de Salud y Servicios Humanos de DC después de enterarse de tres muertes recientes por sobredosis de drogas en el lugar.



Preciso momento en que operarios del Servicio de Parques Nacionales despejan las carpas y limpian el lugar, el miércoles 15, donde se levantaba un campamento para personas sin hogar ubicado a solo una cuadra de la Casa Blanca. Recientemente se produjeron tres muertes por sobredosis de drogas en las inmediaciones de McPherson Square.

FOTOS: CORTESÍA



Decenas de personas habían levantado tiendas de campaña en una zona para veredas o jardines en McPherson Square, un parque localizado en la zona más céntrica de DC.

FOTO: CORTESÍA

■ PREVIENEN EXCESO DE VELOCIDAD EN FAIRFAX

Instalan más cámaras cerca de ocho escuelas

JOSH BOAK
NUEVA YORK /AP

Ocho nuevas cámaras de velocidad se activan desde este viernes 17 en las zonas escolares del condado de Fairfax, y los funcionarios esperan que esos dispositivos ayudarán a los conductores a reducir la velocidad.

Durante los primeros 30 días, los conductores sorprendidos por exceso de velocidad recibirán una advertencia. Después del período introductorio, los conductores que sean fotografiados manejando a alta velocidad enfrentan una multa de hasta \$100.

Las sanciones civiles aumentarán dependiendo de cuánto supere el límite de velocidad publicado: \$50 por 10-14 mph, \$75 por

15-19 mph y \$100 por 20 mph o más.

No hay puntos ni impactos en el seguro si los conductores reciben una citación, dijeron funcionarios del condado de Fairfax.

Estas son las ubicaciones de las cámaras de velocidad:

■ Escuela Primaria Chesterbrook: Kirby Road cerca de la escuela (Dranesville)

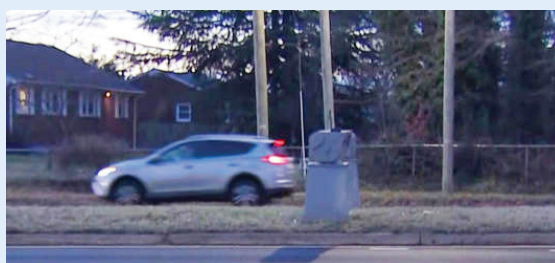
■ Escuela Intermedia Irving: Old Keene Mill Road cerca de la escuela (Braddock)

■ Key Middle School: Franconia Road, cerca de la escuela (Franconia)

■ Escuela primaria London Towne: Stone Road cerca de la escuela (Sully)

■ Escuela primaria Sleepy Hollow: Sleepy Hollow Road cerca de la escuela (Mason)

■ Escuela secundaria



Radares de tráfico se activan cerca de 8 escuelas del condado de Fairfax a partir de esta semana. FOTO: CORTESÍA

del sur del condado: Silverbrook Road, cerca de la escuela (Mt. Vernon)

■ Escuela Primaria Terraset: Soapstone Drive cerca de la escuela (Hunter Mill)

■ Escuela secundaria de West Springfield: Rolling Road cerca de la escuela (Springfield)

Se colocarán dos cámaras de velocidad más cerca de Oakton High School y una zona de trabajo en la Ruta 28.

Después del período piloto de seis meses, el

condado de Fairfax planea agregar 80 cámaras más en las zonas escolares y de trabajo en 2025 y 2025.

"Este programa, en coordinación con el Departamento de Policía y las Escuelas Públicas del Condado de Fairfax, es una herramienta fundamental para disuadir el comportamiento peligroso y, en última instancia, salvar vidas", dijo el presidente de la Junta de Supervisores, Jeffrey C. McKay, en un comunicado.

Embellezca su figura

CUIDADO DE LAS VENAS VARICOSAS
• Tratamiento con Láser, Cuidado de la piel, Tratamos Acné, Eliminación de vellos, inyección de botox, cirugía a rayo laser

ESCULTOR DE CUERPO CON O SIN CIRUJÍA
• Remueve tatuaje • Remueve grasa no deseada • Liposucción bajo anestesia local o reducción de grasa en laser • Celulitis

Cirugía cosmética vaginal (para mejorar su vida sexual)
Rejuvenecimiento vaginal.

FINANCIAMIENTO DISPONIBLE
Dianna Yan, M.D.
American Academy of Cosmetic Surgery

Maryland
8909 Shady Grove Ct. • Gaithersburg, MD 20877
301-963-3669

Virginia
8622B Lee Highway • Fairfax, VA 22031
703-876-6200

25% de descuento en tratamientos de botox, relleno facial, venas y reducción de grasa sin cirugía

Bienvenidos!
Dando la bienvenida a nuevos pacientes!

MOSAICSMILES

\$89 Nuevos Pacientes
Se aplican restricciones

\$500 OFF NIVISALIGN®
expira 3/30/2023

Gratis blanqueamiento dental
Nuevos Pacientes
Se aplican restricciones

Dr. Giovanni Caballero, DDS
"Mejor Dentista" - Eduardo Velez

Programa su cita hoy!
(703) 947-0625
mosaicmiles.com

8303 ARLINGTON BLVD., SUITE 104 FAIRFAX, VA 22031
¡ACEPTAMOS LA MAYORÍA DE LOS SEGUROS!

Oficinas Legales
KIRK RANKIN & ASOCIADOS

Accidentes
Inmigración
Bancarrota

Preocupados por su estatus inmigratorio?
Tiene orden de deportación o caso criminal?
Todavía existen oportunidades para obtener la residencia

LLAMENOS HOY

WWW.KIRKRANKIN.COM PARQUEO GRATIS HABLAMOS ESPAÑOL

OFICINA VIRGINIA
6231 Leesburg Pike, Suite 106
Falls Church, VA 22044
703-532-2700

OFICINA MARYLAND
11002 Veirs Mill Rd, Ste. 600,
Wheaton, MD 20902
301-933-4648

Decisión en manos de la Administración de Servicios Generales

Virginia y Maryland en dura batalla por nueva sede del FBI

WASHINGTON
HISPANIC / AP

En una competencia política y legal sin precedentes, Virginia y Maryland se enfrentan duramente con fin de conseguir que la nueva sede central de la Agencia Federal de Investigaciones (FBI) se levante en uno de esos estados.

El miércoles por la mañana,

na, en una rara muestra reciente de unidad bipartidista, alrededor de una docena de líderes electos y comunitarios de Virginia expusieron por qué la nueva sede del FBI debería estar ubicada en el área de Springfield.

“Estamos aquí para dar la bienvenida al FBI al condado de Fairfax”, dijo optimista el presidente de la Junta de Supervisores, Jeff McKay, en una conferencia de prensa en el campus de Northern Virginia Community College.



Angela Alsobrooks, ejecutiva del condado de Prince George's, en Maryland, también demócrata, criticó la imparcialidad del proceso. Ella apoya las ubicaciones en Landover y Greenbelt en Maryland como alternativas para el nuevo edificio central del FBI.

FOTO: CORTESÍA

El evento de prensa se produjo después de que la delegación del Congreso de Virginia -todos demócratas- y el gobernador republicano Glenn Youngkin enviaran una carta a los jefes de la Administración de Servicios Generales (GSA) y el FBI, detallando las formas en que Springfield cumple mejor con los cinco criterios de selección para elegir una ubicación establecida por ambas agencias.

Los criterios incluyen el apoyo a la misión del FBI; acceso al transporte; flexibi-



El senador Tim Kaine, demócrata de Virginia (al centro), defiende la candidatura de Springfield, como nueva sede central del FBI. Atrás se observa al gobernador republicano Glenn Youngkin, quien sostuvo que el gobierno federal haría bien en seguir los pasos de Amazon y otras grandes empresas que ahora tienen una presencia importante en su estado.

FOTO: MATTHEW BARAKAT / AP

lidad de desarrollo del sitio; promover la ubicación sostenible y promover la equidad; y costo.

McKay citó la proximidad de la ubicación de Springfield a la Academia del FBI, ubicada en Quantico, así como al cercano Metro, el servicio de trenes VRE y las diferentes líneas de autobuses.

Además, construir una nueva sede del FBI en Springfield sería más barato que en Maryland, según McKay. “El sitio ya es de propiedad federal, lo que significa que la GSA puede comenzar a trabajar en este sitio ahora”.

Maryland responde

En el otro lado de la discusión estuvo la ejecutiva del condado de Prince George, Angela Alsobrooks, también demócrata, quien defendió los dos sitios de Maryland bajo consideración (Landover y Greenbelt) y criticó du-

ramente lo que consideró la parcialidad del proceso, diciendo que “se intentó amañarlo” en el último minuto.

Uno de sus principales argumentos fue el énfasis puesto en la proximidad de la ubicación de Virginia a Quantico. Alsobrooks admitió que “no se puede superar a Virginia”, pero también se preguntó por qué esa proximidad de repente importa ahora.

“Los libros se están cocinando a favor de Virginia”, acusó Alsobrooks. “Este ha sido un proceso de 10 años. Todos los que tengan algún nivel de honestidad deberían ver los criterios... no fue crítico en junio, julio o agosto pasados. No fue crítico para los 10 años anteriores. Llegó a ser crítico en septiembre de 2022”, sostuvo.

“En el último minuto se volvió crítico, no solo crítico, es el criterio número 1.

Todo huele mal a estas alturas y cualquiera que no pueda oler eso, es que algo anda mal con su olfato”, dijo con sarcasmo.

El representante de Maryland, Steny Hoyer, y los senadores Ben Cardin y Chris Van Hollen, todos demócratas, intentaron sin éxito ajustar cómo se ponderaron los criterios en el proyecto de ley de gastos. Creen que la ponderación actual favorece injustamente la ubicación de Springfield por su proximidad a Quantico y le resta prioridad a la equidad racial y el costo.

“La forma en que sopesaron esto es simplemente incorrecto”, dijo Cardin, argumentando que no tiene sentido poner tantas acciones cerca de Quantico y menos en acciones y costos. “Parece que solo tiene como objetivo tratar de ayudar a inclinar la balanza hacia Virginia”.

■ A PESAR DE BREVE LEGISLATURA EN AÑO ELECTORAL

Avanza la agenda del Caucus Latino en VA

REDACCIÓN /
WASHINGTON
HISPANIC

Varias políticas cruciales para la comunidad y que representan un progreso real y significativo para las familias de Virginia, han logrado aprobarse, adelantó el delegado Alfonso López, quien representa al Distrito 49 ante la Asamblea estatal.

“La sabiduría convencional es que no se hace nada durante una sesión corta porque es un año electoral”, dijo López, quien es copresidente del Caucus Latino

de Virginia.

“Creo que los habitantes de Virginia merecen algo mejor. Es por eso por lo que presenté una agenda legislativa ambiciosa que aborda problemas reales”, explicó.

Entre esas prioridades políticas que han asegurado su aprobación en la Cámara están las siguientes:

■ La promoción de medidas de seguridad de armas,

■ La derrota de los proyectos de ley de remolques depredadores,

■ El aumento de los fondos para la conservación de la tierra,

■ Más fondos para el Fondo de Asistencia

Local de Aguas Pluviales (SLAF),

■ Una reducción en las tarifas para los estudiantes elegibles para almuerzo gratis o a precio reducido que toman las pruebas AP e IB, entre otras.

El delegado López insistió en que sigue comprometido a reducir la violencia armada “a través de una legislación de sentido común para promover la seguridad pública”. Dijo que su proyecto de ley, HB 2387, proporciona un incentivo fiscal para la compra de cajas fuertes para armas y dispositivos de almacenamiento seguro para armas.

Elliot & Chatain PLLC

Buscas ayuda en Español
¡Llama ahora!

Abogados serios que te ofrecen
guía y orientación legal
en tus problemas de Inmigración

La primera consulta es gratis
Se habla español.

Email: FChatain@elliotchatain.com

202 431 0092

Próximo fin de emergencia de salud pública haría irrelevante el Título 42

Avizoran salida fácil para caso migrantes en Corte Suprema

MARK SHERMAN Y
JESSICA GRESKO / AP

La Corte Suprema de Estados Unidos pronto podría hallarse con una salida fácil en un caso de gran resonancia relacionada con la inmigración, si es que los magistrados desean evitar un fallo divisivo potencialmente controversial.

El tener una vía de salida en este caso podría resultar atractivo en un periodo en el que no faltan los casos de gran envergadura que pudiesen dividir a los seis jueces conservadores y a los tres liberales con que cuenta el máximo tribunal.

La acción afirmativa -una política gubernamental para garantizar la igualdad de oportunidades para todos, sin distinciones-, el derecho al voto, los derechos de las personas homosexuales y la condonación de préstamos a estudiantes también están en la agenda de una corte que hace menos de un año revocó casi 50

años de protecciones constitucionales al aborto y vio una caída significativa en la confianza que el público le tiene.

El gobierno del presidente Joe Biden proporcionó una posible vía de salida para el máximo tribunal esta semana. Se trata del pleito jurídico con respecto al rechazo de inmigrantes en la frontera sur del país debido a la pandemia de COVID-19, rechazo que ha sido sustentado en una cláusula de la ley federal conocida como Título 42, la que está a punto de volverse irrelevante, señaló el gobierno en un documento judicial presentado el martes 14.

Eso se debe a que el gobierno anunció recientemente que la emergencia de salud pública que justificaba la expulsión rápida de inmigrantes expirará el 11 de mayo.

“En ausencia de otros desarrollos relevantes, el fin de la emergencia de salud pública pondrá fin (entre otras consecuencias) a las órdenes del Título 42 y hará que este caso sea irrelevante”, escribió la principal

abogada del gobierno en la Corte Suprema, la procuradora general Elizabeth Prelogar.

El uso del Título 42 comenzó durante la presidencia de Donald Trump y continuó después de que Joe Biden asumió el puesto. Ha sido aplicado millones de veces para rechazar rápidamente a migrantes en la frontera.

El Título 42 se encuentra en la raíz de un caso de la Corte Suprema que los jueces pusieron en proceso de agilización en diciembre, y la presentación de argumentos está programada para el 1 de marzo.

Lo que está bajo escrutinio no es el uso del Título 42 en sí, sino la cuestión de si un grupo de estados republicanos pueden incorporarse a una demanda en torno a esa política. Dichos estados respaldan mantenerla en vigor. Si llega a su fin, dicen que la inmigración ilegal se incrementará y alegan que sus intereses no están representados en el caso.

La corte aún podría emitir un fallo antes del 11 de mayo, aunque eso sería más



Migrantes venezolanos rezan en el campamento frente a la Iglesia del Sagrado Corazón en el centro de El Paso, Texas. Al igual que muchos migrantes, ellos están a la espera de una decisión de la Corte Suprema relacionada con las órdenes del Título 42.

FOTO: ANDRÉS LEIGHTON / AP

rápido de lo usual. También es posible que la fecha para poner fin a la política sea aplazada a un día posterior a esa fecha. Pero si la emergencia de salud pública es cancelada según está planeado y los jueces no hacen nada hasta entonces, podría ser que el caso concluya sin que se llegue a una decisión sobre él.

Cuando la corte accedió a asumir el caso en diciembre, los magistrados estaban divididos. Cinco de ellos querían intervenir y los otros cuatro -los tres liberales y el conservador Neil Gorsuch- dijeron que en primer lugar no se habrían involucrado.



La procuradora general Elizabeth Prelogar, principal abogada del gobierno en la Corte Suprema, señaló que el fin de la emergencia de salud pública pondrá fin a las órdenes del Título 42.

FOTO: BUSINESS WIRE / AP

■ SE DIRIGÍAN A ALBERGUE EN RUTA A EEUU

Mueren 39 migrantes al volcar bus en Panamá

MEMPHIS,
TENNESSEE / AP

Al menos 39 migrantes murieron y más de una veintena resultaron heridos el miércoles en la localidad panameña de Gualaca, en el occidente del país, cuando el autobús en el que viajaban hacia un albergue en su tránsito a Estados Unidos cayó a un precipicio.

Se trata del peor percance carretero desde que el país centroamericano autorizó hace años el traslado en autobuses de los migrantes que cruzan la peligrosa jungla del Darién, en la frontera con Colombia, a un albergue limítrofe con Costa Rica

para que sigan su ruta a Norteamérica.

El accidente ocurrió luego de que el año pasado se estableciera una cifra récord del flujo migratorio irregular por la selva del Darién y otros puntos de esa provincia, con el paso de casi 250.000 extranjeros, en su mayoría venezolanos y ecuatorianos. En lo que va del 2023 ya han cruzado 37.000, incluidos migrantes haitianos, cubanos, africanos y asiáticos, según las autoridades.

De momento no se han informado las nacionalidades de los migrantes fallecidos. En Cuba, el canciller de esa nación caribeña, Bruno Rodríguez, lamentó el accidente en su cuenta de Twitter y señaló que entre las víctimas se encontraban

ciudadanos cubanos.

Las autoridades de Migración dijeron que en el bus accidentado viajaban migrantes procedentes de naciones africanas y de países de Sudamérica. Mencionó Brasil y Ecuador, pero no dio más detalles.

El Instituto de Medicina Legal y Ciencias Forenses dijo que requerirá información de los países de origen de los migrantes para obtener los registros de sus huellas digitales y/u odontológicos y muestras de los familiares para hacer cotejos genéticos para la identificación de los cuerpos.

Los trabajos para identificar a las víctimas y para establecer las causas de muerte se realizan en la morgue judicial de la provincia de Chiriquí.



Si necesita seguro de automóvil en Maryland y Washington DC, nosotros le ofrecemos:

- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales
- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,
- Diplomáticos, Motociclistas.



Seguros

Member
Travelers
Group



**Silvia
Caceres
Díaz**
Agente Broker
de Seguros

Telf.
(301) 593-8683

10016-B
Colesville Rd.
Silver Spring,
MD 20901
Four Corners

Es hora de que los responsables políticos actúen sobre los resultados de la investigación académica

Qué impulsa el desgaste de los maestros latinos

IVETT ARELLANO/
COLABORADORA
WASHINGTON HISPANIC

Los educadores latinos son “protectores culturales”, modelos a seguir, profesionales y mucho más. Sin embargo, según una encuesta nacional de 2022, el 59% de los educadores latinos están listos para dejar su profesión.

Como latina que aboga por la retención de maestros latinos, no culpo a mis compañeros educadores por dejar sus puestos en los salones de clase. Si los maestros latinos tienen valores culturales y profesionales para sus comunidades escolares, ¿por qué se van?

La realidad es que los maestros latinos enfrentan condiciones insostenibles. Están sobrecargados con trabajo adicional y son subvalorados profesionalmente en sus respectivas escuelas. Por el contrario, los maestros latinos merecen ser valorados y respetados, especialmente considerando el impacto académico y personal que tienen en sus estudiantes latinos.

Ha pasado demasiado tiempo sin que se tomen medidas políticas para mantener a los maestros latinos en sus salones. Las comunidades escolares necesitan que los legisladores a nivel escolar

y distrital tomen medidas al retener uno de los recursos más fundamentales de nuestro sistema educativo.

Condiciones en contra

El académico Richard Ingersoll y su equipo de investigación proporcionan datos a nivel nacional que indican los maestros de color tienen más probabilidades de ser empleados en condiciones de trabajo insostenibles, como “escuelas públicas urbanas y pobres que atienden a estudiantes de minorías”.

A menudo, debido a razones sistémicas injustas, estas escuelas no ofrecen salarios habitables, acceso a recursos o sistemas de apoyo adecuados que los maestros latinos necesitan para prosperar.

Cuando se trata de la cultura del trabajo, los maestros latinos informan que experimentan microagresiones, estereotipos, discriminación y dudas sobre sus habilidades de enseñanza.

Los Educadores latinos no pueden enseñar en entornos donde sus conocimientos no son valorados por sus administradores o distritos escolares, lo que les da más razón para dejar la profesión docente por completo.

Maestros latinos bilingües: ¿Profesionales valorados o educadores explotados?

Los maestros latinos

bilingües, tienen responsabilidades adicionales como traductores y mediadores para sus escuelas, lo que finalmente afecta su capacidad para interactuar y colaborar con sus colegas.

Además, las cargas adicionales del trabajo por los maestros latinos hispanohablantes a veces se dan sin apreciación o compensación. Esto deja a algunos maestros sintiéndose explotados por sus habilidades lingüísticas. Los resultados de las cargas de trabajo adicionales son el aislamiento y la desconexión.

Cuando los maestros latinos bilingües no tienen tiempo para construir una comunidad con sus colegas, se quedan sin la red profesional y personal que necesitan para tener un año escolar exitoso.

Las preguntas sobre los planes de estudios o el crecimiento personal pueden quedar sin respuesta, dejando a los latinos bilingües inseguros de lo que es mejor para sus estudiantes y para ellos mismos.

Es hora para soluciones políticas

Es importante que los legisladores entiendan por qué los maestros latinos se van, especialmente porque los educadores latinos buscan dejar la profesión docente a tasas más altas que las de sus compañeros blancos.

Sin embargo, hay soluciones para mantener a



Los maestros latinos merecen ser valorados y respetados, especialmente considerando el impacto académico y personal que tienen en sus estudiantes latinos.

FOTO: CORTESÍA



Los educadores latinos sirven como modelos a seguir para los estudiantes de todas las identidades y tienen un impacto positivo en el desarrollo social y emocional de los estudiantes latinos.

FOTO: CORTESÍA

los maestros latinos en las escuelas.

■ Primero, los líderes escolares deben asumir la responsabilidad de construir una comunidad escolar acogedora y culturalmente afirmativa.

■ En segundo lugar, las escuelas deben ser un lugar donde los educadores puedan ser ellos mismos.

■ Tercero, los maestros latinos deben ser compensados por el trabajo adicional realizado, como resultado de sus conocimientos o habilidades lingüísticas o culturales.

■ Cuarto, los maestros latinos necesitan ser apoyados y empoderados a través de relaciones comunitarias o mentorías para que puedan alcanzar sus metas.

■ Por último, los

maestros Latinos necesitan caminos para posiciones de liderazgo formales e informales dentro de sus comunidades escolares.

La importancia de los educadores latinos

Los educadores latinos sirven como modelos a seguir para los estudiantes de todas las identidades y tienen un impacto positivo en el desarrollo social y emocional de los estudiantes latinos.

Además, los estudiantes latinos que son enseñados por maestros latinos conducen a los estudiantes tomando cursos avanzados de secundaria.

Otros impactos positivos incluyen la validación de la cultura y las habilidades lingüísticas de los estudiantes latinos, y la creación de confianza y

respeto recíproco.

En total, la acción política dará a educadores latinos la oportunidad de impactar a sus estudiantes dentro y fuera de la comunidad Latina.

Para los estudiantes Latinos, tener un maestro Latino significa ver una representación de sí mismos en uno de los espacios más importantes que pueden ingresar.

Por lo tanto, cuando nuestro sistema educativo falla a los maestros latinos, a su vez, falla a nuestros estudiantes.

Los legisladores deben hacer mejor para retener a los educadores latinos. Si no, corremos el riesgo de perder la experiencia, la sabiduría y el valor que los educadores latinos aportan a nuestro sistema educativo.

**JUNTOS SÍ
PODEMOS**

Porque ya tenemos un plan para frenar la propagación del COVID y otras variantes del virus.

Pero es importante seguir usando mascarillas bien ajustadas que nos cubran la nariz y la boca, mantener una distancia de al menos 6 pies de otras personas y evitar multitudes.

Y cuando sea nuestro turno, vamos a ponernos la vacuna.

Infórmate en [cdc.gov/coronavirus-es](https://www.cdc.gov/coronavirus-es)

**JUNTOS
SÍ
PODEMOS**



Trabajo apoyado por el
Departamento de Salud y
Servicios Humanos de EE.UU.

Otros cinco están gravemente heridos

Mata a 3 estudiantes en Univ. de Michigan y después se suicida

JOE CAPPELLETTI
MIKE HOUSEHOLDER
EAST LANSING,
MICHIGAN / AP

El hombre que disparó contra ocho estudiantes en la Universidad Estatal de Michigan, matando a tres, tenía dos pistolas que fueron compradas legalmente pero no registradas, reportó la policía el jueves.

Anthony McRae traía consigo una carta de dos hojas y las pistolas de 9 mm y las municiones cuando se suicidó el lunes por la noche después de ser confrontado por la policía, dijo el subjefe de policía del campus, Chris Rozman.

Los investigadores dijeron que todavía estaban tratando de precisar un motivo, tres días después de la violencia en el campus de 50.000 estudiantes en East Lansing, pero la carta era un punto clave.

“Parece, según el contenido de la carta, que sintió que personas o empresas lo menospreciaron de alguna manera”, dijo Rozman en conferencia de prensa. “¿Un problema de salud mental amplificó eso o fue un componente de eso? No estamos seguros

en este momento. Estamos trabajando lo mejor posible para tratar de determinar eso lo mejor posible”.

McRae, de 43 años, no tenía conexión con el estado de Michigan como estudiante o empleado, indicó la policía.

Los tiroteos tuvieron lugar en los edificios académicos Berkey Hall y MSU Union.

McRae caminó casi 4 millas (6 kilómetros) hacia su casa en Lansing después del tiroteo y no dijo nada antes de suicidarse frente a la policía, informó el teniente Rene González, de la policía estatal.

Los estudiantes que murieron eran de los suburbios de Detroit: Brian Fraser, de 20 años, Arielle Anderson, de 19 y Alexandra Verner, de 20.

Los cinco estudiantes heridos permanecen en estado crítico en un hospital de Lansing, pero mostraban “signos de mejora”, dijo la presidenta interina de la universidad, Teresa Woodruff.

Las clases fueron suspendidas hasta el fin de semana. Berkey Hall permanecerá cerrado durante el período de primavera, indicó Woodruff.

La sesión informativa de la policía siguió a una

vigilia del miércoles por la noche en el campus que atrajo a miles de estudiantes. Tom Izzo, el reverenciado entrenador de baloncesto de la universidad y padre de un estudiante, ofreció palabras de consuelo.

El padre de McRae, con quien vivía, le dijo a la policía que “su hijo no tenía amigos”, dijo González. “Estaba en su habitación la mayor parte del tiempo”.

McRae fue condenado por un delito menor de armas en 2019, aunque eso no le impidió conseguir las pistolas, que según Rozman se compraron legalmente, pero no se registraron.

Una pesadilla

Los disparos comenzaron el lunes por la noche en un edificio académico y continuaron en el centro de estudiantes, un lugar donde muchos se reúnen a comer o estudiar.

Mientras cientos de agentes recorrían el campus en East Lansing, los alumnos buscaban refugio en cualquier parte. Cuatro horas después de los primeros disparos, la policía anunció la muerte del hombre.

“Es verdaderamente una pesadilla lo que vivi-



Manifestantes sostienen carteles para protestar por la violencia armada en una movilización de estudiantes frente al edificio del Capitolio de Michigan, tras el tiroteo masivo del lunes en la Universidad Estatal de Michigan. FOTO: BRICE TUCKER-THE FLINT JOURNAL / AP

mos esta noche”, dijo Chris Rozman, subjefe en funciones del departamento de policía del campus.

Dominik Molotky dijo que estaba en una clase de historia de Cuba alrededor de las 8:15 de la noche cuando se escuchó un disparo fuera del aula. Dijo al noticiero de la ABC que segundos después, un hombre armado entró y disparó tres o cuatro veces mientras los estudiantes trataban de cubrirse.

“Yo me agachaba y me cubría, lo mismo que los demás estudiantes. Disparó cuatro veces más y cuando se hizo silencio de unos 30 segundos a un minuto, dos de mis compañeros de clase empezaron a romper una ventana. Había vidrios por todas partes”, dijo Molotky. Añadió que salió por la ventana y corrió a su apartamento, y no sabía si había algún herido en el aula.



Las gemelas Lauren Schelling y Olivia Schelling, estudiantes de primer año de Michigan State, ambas de 19 años, abrazan a Brooke Goudreau, otra estudiante de 18 años, confortándose por la pérdida de tres compañeros asesinados, ante un monumento improvisado lleno de flores y recuerdos el miércoles 15 de febrero en la Universidad Estatal de Michigan, en East Lansing, Michigan. FOTO: JAKE MAY-THE FLINT JOURNAL / AP

■ GINA MÉNDEZ-MIRÓ FUE CONFIRMADA EN EL SENADO

Con hispana llegan a 100 los jueces nominados por Biden

REDACCIÓN /
WASHINGTON HISPANIC

El líder de la mayoría del Senado, Chuck Schumer y la representante Nydia Velázquez, ambos de Nueva York, aplaudieron la confirmación de la jueza Gina R. Méndez-Miró, quien a su vez se convirtió en el juez federal número 100 en ser confirmada por los demócratas del Senado bajo la Administración Biden.

Son tres las mujeres puertorriqueñas nominadas por Biden para el Tribunal de Distrito de los Estados Unidos para Puerto Rico y que ya han sido confirmadas por el

Senado: María del R. Antongiorgi-Jordán, Camille L. Vélez-Rivé y Gina R. Méndez-Miró.

Además, Méndez-Miró será la primera jueza federal abiertamente LGBTQ+ en ese tribunal.

“Nuestros tribunales deben reflejar la diversidad de nuestra nación”, dijo el líder Schumer. “Con la confirmación de Gina Méndez-Miró, ahora tendremos tres mujeres juristas en el Tribunal de Distrito de los Estados Unidos para el Distrito de Puerto Rico, fortaleciendo la experiencia legal en ese tribunal y brindando la tan necesaria diversidad de género a los tribunales federales de Puerto Rico”.

Ambos dijeron estar

orgullosos del progreso histórico que ha logrado esta mayoría demócrata del Senado al confirmar a 100 jueces nominados, altamente calificados y diversos, incluyendo más personas de color para los tribunales de circuito que cualquier otro presidente.

“Con su confirmación, Gina Méndez-Miró será una de las tres mujeres juristas en el Tribunal de Distrito de los Estados Unidos para el Distrito de Puerto Rico y la primera jueza de la comunidad LGBTQ+ en la historia del tribunal”, dijo la representante Velázquez.

“Su confirmación fortalecerá el tribunal federal y ayudará a garantizar que el sistema de justicia refleje la diversidad de

nuestra sociedad”, destacó.

De los 100 jueces con-

firmados bajo la administración de Biden, 76 son mujeres, 68 personas de

color, 33 afroamericanos, 25 mujeres afroamericanas y 21 hispanos.



Gina Méndez Miró fue confirmada por el Senado como jueza federal para el tribunal de distrito de Puerto Rico y se convirtió en el número 100 de los jueces federales nominados por el presidente Joe Biden. FOTO: CORTESÍA

PATRULLA METROPOLITANA

Anciana atacada con hacha

Una mujer de Maryland fue arrestada el martes después de que la policía reportara que atacó a una anciana con un hacha en Laurel. Ocurrió el martes por la mañana en la cuadra 30 de Orchard Towne Court, según la policía. Una mujer de 83 años llegó a la comisaría pidiendo auxilio por sus heridas y para denunciar la agresión, dijo la policía de Laurel. Ella indicó a los oficiales que la golpearon varias veces con un hacha afuera de su casa. Después de escapar, condujo su auto hasta la comisaría y la policía dijo que le prestaron ayuda mientras esperaban la ambulancia. La mujer fue llevada al hospital con heridas que no ponen en peligro su vida. La policía identificó y arrestó a Wendy Yvette Shabazz, de 54 años, de Laurel, como la persona que presuntamente atacó a la mujer. También encontraron un hacha durante el arresto. Shabazz fue arrestada por cargos de agresión en primer y segundo grados.

Unidad K-9 arresta a robacarros

Un hombre agredió a una mujer de 81 años, tomó su vehículo y se alejó en la camioneta Ford gris, en la cuadra 7600 de Richmond Highway a las 4:50 p.m. del lunes en Alexandria. Los oficiales de Fairfax, Virginia, encontraron la camioneta destruada en la cuadra 2200 de Beacon Hill Road. Una unidad K-9 encontró y arrestó a Terrell Hardy, de 34 años, de Maryland, con la ayuda de oficiales de patrulla y el helicóptero del condado. Hardy fue acusado de robo de un auto y otros dos cargos de atropello y fuga. Los detectives buscan a un posible cómplice. La víctima fue tratada en el lugar por parte de efectivos del Departamento de Bomberos y Rescate de Fairfax. Se determinó que la víctima sufrió heridas menores



Terrell Hardy, el sospechoso. FOTO: POLICÍA DE FAIRFAX

Roban 3 bancos en Dumfries

Un hombre que llevaba un chaleco de construcción robó el United Bank, en la Richmond Highway de Dumfries el sábado 11 por la mañana. Es el tercer robo a un banco en la misma área desde el 3 de febrero, reportó una fuente policial. El portavoz señaló que el sospechoso le entregó una nota al cajero y luego recogió el dinero. Al igual que en los otros dos robos, no se mostró ningún arma y nadie resultó herido. El sospechoso es descrito como afroamericano y usaba una máscara y un chaleco reflectante amarillo. El robo se produce solo tres días después de que el cercano Truist Bank, en River Ridge Boulevard, fuera asaltado por un sospechoso con una descripción similar, pero en ese caso el sospechoso llevaba un casco protector de construcción.



Usted cuida de ella. Ayúdela a cuidar su visión.

La enfermedad diabética del ojo no da señales de aviso y puede causar ceguera. Si tiene algún familiar con diabetes, ánimo a que se haga un examen de los ojos con dilatación de las pupilas por lo menos una vez al año.


www.nei.nih.gov/diabetes
1-877-569-8474

Piloto de 87 años es acusado por infracción de tránsito en Virginia

Detenido por chocar y causar muerte de conductor hispano

ZULMA DIAZ / WASHINGTON HISPANIC

A consecuencia de un infortunado choque contra otro vehículo, un adulto mayor fue arrestado el lunes por la policía del condado de Prince William, Virginia.

Paul Leon Reece, de 87 años, enfrenta cargos por no detenerse o ceder el paso a otro conductor antes de ingresar a una transitada carretera, una infracción de tránsito, tal como señala el reglamento.

La víctima fatal de este infortunado hecho fue identificada como Williams Ely Monge Rodríguez, un trabajador de 31 años, de nacionalidad hondureña.

El fatal accidente se produjo poco antes de las 6:15 a.m., en el área de Sudley Road y Stepney Drive, en el área de Gainesville, en Manassas.

Las primeras investigaciones de los detectives de la Unidad de Investigación de Choques de Prince William determinaron que Reece, quien iba al timón de un Cadillac XT4 2019, giró a la izquierda desde Stepney Drive hacia Sudley Road, cuando un Toyota Corolla



El gráfico muestra el sitio de GoFundMe, donde amigos y la comunidad hondureña pueden ayudar a repatriar los restos de Williams Ely Monge Rodríguez, el conductor fallecido el lunes tras un choque vehicular en Manassas, Virginia. FOTO: CORTESÍA

1998 viajaba hacia el oeste por esta última avenida, que es la vía preferencial. El conductor del Cadillac debió detenerse y ceder el paso al otro vehículo, pero no lo hizo, según la policía.

Monge, quien conducía el Toyota, trató de evitar la colisión, pero recibió el fuerte impacto del Cadillac. El automóvil de Monge giró violentamente antes de ser chocado por un tercer automóvil, según precisó una parte policial.

Monge Rodríguez fue llevado a un hospital del área donde murió a causa de sus graves heridas. El conductor no identificado del

tercer automóvil también resultó herido y se espera que sobreviva.

Reece, y una pasajera no identificada de 85 años, quienes iban en el Cadillac, no resultaron heridos en el accidente.

Piden ayuda

Horas después, la comunidad hondureña y de otras nacionalidades se movilizó para participar en una campaña de recaudación de fondos, destinados a repatriar los restos de Monge a Honduras. En su tierra natal será sepultado por sus familiares, que quedaron muy apenados por la

infausta noticia.

Con ese propósito, relacionados de la víctima abrieron una cuenta en GoFundMe para cubrir los gastos relacionados a esta tragedia, estimados en 5 mil dólares.

La familia informó que Amy Rubio es la persona que organiza esta recaudación de fondos en nombre de Deiby Monge.

Para ver el GoFundMe visite: <https://gf.me/v/c/d7v/donacion-para-mandar-los-restos-de-william-monge>

GoFundMe: Donación para mandar los restos de William monge

■ ALGUACILES LO DETIENEN EN MISSOURI

Cae hombre de Maryland por muerte de su exnovia

REDACCIÓN / WASHINGTON HISPANIC

Un mes y medio después de perpetrado el crimen de su exnovia, esta semana fue arrestado Francisco Ramón Lara García, de 30 años, a quien la policía lo acusó por el asesinato.

El arresto tuvo lugar en Kirkwood, Missouri, según dio a conocer la policía del condado de Montgomery.

Lara fue ubicado días después de que se encontrara el cuerpo de la mu-



Keylin Yolibeth Chávez-Domínguez, de 20 años, asesinada en Montgomery, Maryland. Sus restos fueron encontrados en un parque. FOTO: CORTESÍA

jer en un parque cerca de Intercounty Connector (ICC), en el condado de Montgomery, Maryland.

Keylin Yolibeth Chávez-Domínguez, de 20 años, desapareció de

su casa en Rockville el 30 de diciembre. Su cuerpo fue encontrado el 28 de enero en Upper Paint Branch Stream Valley Park, en el área de Colesville, cerca del ICC.

Lara fue detenido por alguaciles federales hace dos semanas, después de varios días en que era buscado como fugitivo de la justicia. Está acusado de asesinato en primer grado por la muerte de Chávez-Domínguez.

La policía dijo que los dos vivían juntos en el momento de la desaparición de la exnovia, y los testigos informaron que a ella la vieron salir de su complejo de apartamentos el 30 de diciembre con un hombre.

Lara García está detenido en St. Louis, en espera de ser extraditado a Maryland en cualquier momento.

Dictadura sandinista los “expulsa” a EEUU y los despoja de su ciudadanía

Ortega manda al destierro a 222 líderes opositores

Llegan al aeropuerto Dulles de Virginia tras pasar años como presos políticos. Secretario Blinken dice que la liberación es producto “de una diplomacia estadounidense concertada”.

WASHINGTON
HISPANIC / AP

Un total de 222 líderes políticos, sacerdotes, estudiantes, activistas y otros disidentes fueron expulsados el fin de semana a Estados Unidos por el dictador de Nicaragua, Daniel Ortega, una liberación que

la comunidad internacional reclamaba desde hacía mucho tiempo.

Poco después, la asamblea legislativa de mayoría sandinista adicta a Ortega votó a favor de despojar a los disidentes de su ciudadanía nicaragüense. Analistas, expertos legales y grupos de derechos humanos lo describieron como una violación del derecho

internacional sin precedentes, al menos en el hemisferio occidental, en términos de escala e impacto.

Peter J. Spiro, profesor de derecho internacional en la Universidad de Temple, y otras personas dicen que quitar la ciudadanía en este contexto incumple un tratado adoptado en 1961 en Naciones Unidas por varios países, incluida Nicaragua,



El líder de la oposición y excandidato presidencial de Nicaragua, Félix Maradiaga, declara a los reporteros después de llegar desterrado desde Nicaragua al Aeropuerto Internacional Washington Dulles, en Chantilly, Virginia, el jueves.

FOTO: JOSÉ LUIS MAGAÑA / AP

y que fijaba normas claras para evitar apátridas.

El tratado establece que los gobiernos no pueden “privar a ninguna persona o grupo de personas de su nacionalidad por motivos raciales, étnicos, religiosos o políticos”.

“Esto es destierro, y el destierro es la antítesis del concepto moderno de derechos humanos”, dijo.

El viernes, Félix Maradiaga y Juan Sebastián Chamorro, ambos líderes opositores y potenciales contrincantes de Ortega en sus aspiraciones presidenciales, dijeron a la prensa que seguirán luchando por la democracia desde el exterior.

Maradiaga comparó la expulsión de Nicaragua con el imperio romano, cuando el destierro era una alternativa a la muerte. Dijo que esas medidas se tomaban cuando un dictador ya no podía tolerar a sus oponentes, pero reconocía que matarlos tendría consecuencias.

Chamorro, quien fue

arrestado en 2021 y condenado a 13 años de prisión, dijo que “ni una sola generación en 200 años de vida independiente en Nicaragua no ha sufrido guerra, secuestro... exilio o asesinato y eso tiene que cambiar”.

Posición de EEUU

En una declaración pública, el secretario de Estado estadounidense, Antony Blinken, saludó la excarcelación de las 222 personas y destacó que el acontecimiento “es producto de una diplomacia estadounidense concertada”.

El hecho “supone un paso constructivo para hacer frente a los abusos de los derechos humanos” en Nicaragua, indicó Blinken, mientras que el avión con los excarcelados arribaba a la capital estadounidense.

Refirió que entre los liberados figuran dirigentes políticos y empresariales, periodistas, representantes de la sociedad civil y estudiantes, a los que Estados Unidos “facilitó su trans-

porte seguro” al Aeropuerto Internacional Dulles, en Virginia, y les está “proporcionando apoyo médico y legal”.

El vocero del Departamento de Estado, Ned Price, dijo posteriormente a periodistas en Washington que el gobierno nicaragüense identificó a 224 personas para enviarlas en el avión, pero que dos de ellas se negaron.

Sin identificar a ninguno por su nombre, Price señaló que los 222 que llegaron a Dulles fueron alojados en hoteles y otros lugares y están bajo la responsabilidad de las autoridades estadounidenses.

Ortega ha dicho que los opositores encarcelados y otros estuvieron detrás de las protestas callejeras de 2018 que, según el gobernante, fueron un complot para derrocarlo. Decenas de miles han huido al exilio desde que las fuerzas de seguridad nicaragüenses reprimieron violentamente esas protestas antiguubernamentales.



Los nicaragüenses Pedro Vázquez, a la izquierda, y Juan Sebastián Chamorro celebran su llegada a un hotel en Chantilly, Virginia, el jueves, luego de volar al Aeropuerto Internacional Washington Dulles, después de ser desterrados por el régimen dictatorial de Ortega.

FOTO: JOSÉ LUIS MAGAÑA / AP

■ PRELADO PREFIRIÓ QUEDARSE EN NICARAGUA

Juez condena al obispo Álvarez a 26 años de cárcel

GABRIELA SELSER Y
CHRISTOPHER SHERMAN
MANAGUA,
NICARAGUA / AP

El obispo católico nicaragüense Rolando Álvarez, un crítico del régimen de Daniel Ortega, fue condenado el viernes a 26 años y cuatro meses de cárcel, un día después de que el líder religioso se rehusara a ser liberado y ser enviado a Estados Unidos junto con otros 222 opositores.

En el mayor golpe reciente de la justicia nicaragüense contra la Iglesia católica, a la que Ortega ha

acusado de apoyar a sus opositores, el magistrado Octavio Ernesto Rothschild, adicto al régimen sandinista, impuso la sentencia por los delitos de “conspiración, propagar noticias falsas, obstrucción de la justicia y desacato a la autoridad”. Como parte de la condena, también se le retiró la nacionalidad nicaragüense.

Ortega dijo que Álvarez, que estaba hasta ese momento bajo arresto domiciliario, fue trasladado a la cárcel cercana de Modelo.

Álvarez era una de las figuras religiosas más destacadas que aún permanecía en Nicaragua en un contexto de; aumento de la represión de Ortega contra la oposición.



Rolando Álvarez, obispo de Matagalpa, Nicaragua, y un crítico a la dictadura de Daniel Ortega en Nicaragua, fue sentenciado el viernes a 26 años de cárcel, un día después de negarse a volar a Washington con un grupo de 222 presos liberados.

FOTO: INTI OCON / AP

La abogada Vilma Núñez, presidenta del Centro Nicaragüense de Derechos Humanos (Cenidh), dijo que el juez “agregó arbitrariamente y a última hora” nuevos delitos contra monseñor Álvarez que no estaban incluidos en la sentencia inicial, en referencia a los cargos por desacato y obstrucción.

El Cenidh reprochó vía Twitter “el odio y las descalificaciones con las que Daniel Ortega se refirió a monseñor Rolando Álvarez” y advirtió que ello “representa un riesgo adicional” para él. “La integridad personal y la vida de monseñor están en peligro”, advirtió.

Andrew Chesnut, profesor

de estudios religiosos en la Universidad de la Commonwealth de Virginia (en Estados Unidos), dijo que la sentencia impuesta a Álvarez “constituye la represión más severa contra la Iglesia católica en América Latina desde el asesinato del obispo guatemalteco Juan José Girardi en 1998”.

Estados Unidos concedió a los presos liberados un permiso condicional humanitario por dos años. En ese tiempo podrán trabajar y pedir asilo en el país.

España, en tanto, les ofreció la nacionalidad española y dijo que podría sumar también a otros nicaragüenses que estén en la misma situación que los presos liberados.

Muertes en Turquía y Siria se acercan a 40,000... y siguen aumentando

Los que salvaron del terremoto ahora luchan contra el frío

ANTIOQUÍA, TURQUÍA /AP

El presidente turco Recep Tayyip Erdogan anunció el martes que más de 35.000 personas han muerto sólo en Turquía como resultado de los terremotos de la semana pasada, lo que lo convierte en el peor desastre de su tipo desde la fundación del país hace 100 años.

Aunque es casi seguro que el número de muertos aumente todavía más, mu-

chas de las decenas de miles de sobrevivientes que se quedaron sin hogar seguían pasando apuros para satisfacer necesidades básicas, como encontrar refugio del frío intenso, que alcanza los 4 grados Celsius bajo cero.

Las muertes confirmadas en Turquía superaron las registradas en el gran terremoto de Erzincan de 1939, que mató a unas 33.000 personas.

Erdogan añadió que 105.505 personas resultaron heridas por el terremoto del 6 de febrero centrado en Kahramanmaraş y sus réplicas.

En la vecina Siria se han confirmado casi 3.700 muertes, lo que eleva a más de 39.000 el número total de víctimas mortales en ambos países. Y siguen aumentando.

El presidente turco, que se ha referido al sismo como “el desastre del siglo”, dijo que más de 13.000 personas seguían recibiendo atención médica en hospitales.

Después de una reunión de gabinete de cinco horas en la sede de la agencia de atención a desastres AFAD, Erdogan informó que 47.000 edificios, que contenían 211.000 viviendas, habían sido destruidos o estaban tan dañados que era necesario demolerlos.

“Continuaremos nuestro trabajo hasta que saquemos al último ciudadano de los edificios destruidos”, dijo Erdogan en Ankara sobre las labores de rescate.

En tanto, agencias humanitarias y gobiernos redoblaban sus esfuerzos para enviar ayuda a las zonas de Siria y Turquía afectadas por los terremotos.

La situación era particularmente desesperada en Siria, donde 12 años de guerra civil han complicado las tareas de ayuda y han generado disputas sobre cómo hacer llegar la ayuda al país,



Los miembros del equipo de rescate llevan el cuerpo de una persona encontrada entre los escombros de un edificio destruido en Antakya, en el sur de Turquía, el miércoles 15 de febrero.

FOTO: FRANCISCO SECO / AP

RESCATADOS NUEVE DÍAS DESPUÉS

■ **Una mujer y sus dos hijos**, un niño y una niña, fueron sacados de un edificio de apartamentos derrumbado en Antioquía, Turquía, 228 horas después de que el primer sismo, de magnitud 7,8, sacudió el territorio el 6 de febrero.

■ **El rescatista Mehmet Eryilmaz** dijo que la mujer, llamada Ela, preguntó qué día era cuando fue sacada de los escombros.

■ **“Primero tomé su mano”**, comentó Eryilmaz a la agencia de noticias estatal turca Andalou sobre cómo llegó hasta ella entre los escombros.

■ **“Hablamos con ella... y la tranquilizamos. Después de eso, seguimos trabajando... Estamos muy felices, es la quinta vida que salvamos”**.

■ **Ali Parlas**, el trabajador médico que atendió a Ela y a sus hijos, señaló que los tres estaban deshidratados, pero que se encontraban en condiciones aptas.



Un hombre herido junto a su casa derrumbada en la aldea de Buyuknacar, en Kahramanmaraş, Turquía, el miércoles 15 de febrero. Muchas de las decenas de miles de sobrevivientes que quedaron sin hogar luchan por encontrar refugio del frío intenso que llega a 4 grados Celsius bajo cero.

FOTO: EMRAH GUREL / AP

por no hablar de cómo distribuirla. Algunas personas afirmaron que aún no han recibido nada. En Turquía, mientras tanto, las familias se apiñaban en vagones de tren.

El ministerio de Salud de Siria anunció un conteo final de 1.414 decesos y 1.357 heridos en zonas que están bajo control del gobierno.

El martes, Naciones

Unidas lanzó un llamado para recaudar 397 millones de dólares para proporcionar “ayuda desesperadamente necesaria y vital a casi 5 millones de sirios” durante tres meses. El organismo mundial había anunciado la víspera un acuerdo con Damasco para hacer llegar la ayuda de la ONU a través de otros dos pasos fronterizos des-

de Turquía hacia las zonas controladas por los rebeldes en el noroeste de Siria, pero las necesidades siguen siendo enormes.

Es casi seguro que el número de muertos en ambos países aumente a medida que los equipos de búsqueda vayan encontrando más cadáveres, y que se agoten las probabilidades de encontrar más sobrevivientes.

■ VARIOS NIÑOS ENTRE LAS VÍCTIMAS FATALES

Severo brote de dengue impacta a los bolivianos

CARLOS VALDEZ LA PAZ, BOLIVIA

El mayor brote de dengue desde la pandemia de COVID-19 ha dejado hasta el miércoles 26 fallecidos y está llevando al borde del colapso a los hospitales públicos de Santa Cruz, la región más poblada del oriente de Bolivia, informaron las autoridades sanitarias.

El 90% de los casi 7.000 contagios detectados desde enero se han presentado en Santa Cruz, donde circulan dos variantes más severas de la enfermedad, informó el miércoles la viceministra de Vigilancia Epidemiológica, María René Castro. Otras seis de las nueve regiones del país también registran contagios.

El Servicio Departamental de Salud de Santa Cruz indicó que cada día se registran hasta 226 ca-



Un trabajador de salud fumiga contra los mosquitos Aedes aegypti dentro de una escuela en Santa Cruz, Bolivia. Desde el 15 de febrero los hospitales en esta región luchan contra un brote de dengue que ha matado al menos a 26 personas.

FOTO: JUAN KARITA / AP

sos nuevos en los hospitales de esa ciudad de más de un millón y medio de habitantes.

“El hospital está lleno, ya no queda espacio, los pacientes duermen en los pasillos para lograr una ficha de atención. Muchos niños llegan en estado grave y no hay tiempo para revertir el cuadro. Hacemos todo lo posible”, comentó al radio Panamericana el pediatra Fredy Rojas del Hospital

del Niño de Santa Cruz.

Entre los fallecidos hay varios niños. Las autoridades han declarado la alerta sanitaria en Santa Cruz y Cochabamba.

El domingo el presidente Luis Arce encabezó una movilización del personal sanitario y municipal en esa ciudad para detectar casos de dengue y limpiar la basura, plástico y lantitas donde anidan los mosquitos que transmiten el mal.

LA ACTRIZ CON RAÍCES BOLIVIANAS

Murió Raquel Welch uno de los grandes mitos del cine de todos los tiempos

La estrella estuvo en Washington DC
para los Hispanic Heritage Awards



Raquel Welch

FOTO: CORTESÍA

AGENCIA/ WH

La actriz de cine y símbolo sexual de los años sesenta Raquel Welch murió este miércoles 15 de febrero de 2023, en su casa de Los Ángeles, según confirmó su hijo Damon Welch. Tenía 82 años.

Welch saltó a la fama con la película *One Million Years B.C.*, cinta de 1966. Aunque ya contaba con algunos créditos en Hollywood fue ese pro-

tagónico, impulsado por un cartel donde aparecía la voluptuosa actriz en bikini, lo que la catapultó convirtiéndola en el primer gran símbolo sexual de Estados Unidos en aquella década.

Durante más de 50 años, Welch mantuvo esa imagen.

Nacida en Chicago como Jo Raquel Tejada, hija de un ingeniero boliviano radicado en Estados Unidos y una mujer norteamericana de familia británica, la futura estrella de Hollywood tuvo una educación particular-

mente rígida en términos religiosos y morales.

Sus padres la obligaron durante mucho tiempo a renegar de sus orígenes latinos, identidad que más tarde, ya famosa, reivindicó en plenitud.

Welch tuvo una carrera en el cine llena de altibajos, pero a pesar de la poca relevancia de la mayoría de sus películas logró afirmarse como un poderoso símbolo del erotismo cinematográfico del cine.

Esa imagen apareció en el último tramo de la década de 1960, sobre todo desde su rutilante apari-

ción con una bikini de piel en la película *Un millón de años antes de Cristo*, ambientada en tiempos prehistóricos, y alcanzó su apogeo a lo largo de los diez años siguientes, los más exitosos de toda su carrera.

Fue en ese momento cuando el mundo del espectáculo dejó de señalarla con su nombre y la bautizó para siempre como "el cuerpo".

Cultora de la vida sana, fue dejando progresivamente el cine para consagrarse a la promoción de conductas saludables,

especialmente a través de populares videos de yoga y workout.

En 1996 tuvo una muy comentada visita a la Argentina como invitada estrella al Festival de Cine de Mar del Plata por invitación del entonces presidente del Incaa Julio Mahárbiz. Pero abandonó la ciudad en medio de un escándalo, enojada porque los organizadores habían cambiado varias veces el lugar que le tocaba ocupar en la ceremonia inaugural y descuidaron varios de sus pedidos.

En 1998, la revista

Playboy publicó la lista de las 100 estrellas femeninas más sexys del siglo XX, colocando a Welch en tercer puesto, solo detrás de Marilyn Monroe y Jayne Mansfield, pero antes de la francesa Brigitte Bardot, otra mujer que fue un importante símbolo sexual de los sesenta.

Welch se casó en cuatro ocasiones y la sobreviven sus dos hijos, Tahnee y Damon Welch.

En 2017, Welch hizo su última película, *How To Be a Latin Lover*, en la que actuó con el mexicano Eugenio Derbez.

FELIZ PAREJA PUBLICA FOTO

Marc Anthony anuncia que tendrá un hijo con Nadia Ferreira

MIAMI/WH

Ciudad de México.- A unas semanas de celebrar su boda, el matrimonio formado por Marc Anthony y Nadia Ferreira espera a su primer hijo. la pareja anunció que está esperando un bebé.

Marc Anthony y Nadia Ferrer eligieron el Día de San Valentín para compartir con sus seguidores la feliz noticia, y lo hicieron con una tierna imagen en la que mostraron la “pancita” de la mamá.

La pareja se mostró feliz con la próxima llegada del bebé, que será el primer hijo para la modelo y el séptimo para el cantante, quien ya es papá de Ariana, Chase, Ryan, Cristian, Emme y Max.

Marc y Nadia dieron la noticia con un mensaje de manera conjunta:

En la foto vemos las



FOTO: CORTESÍA

manos de ambos, Marc acaricia el vientre de su esposa donde crece su hijo.

Por supuesto la imagen ya es viral con cerca de 100 millones de likes y numerosas felicitaciones de famosos y fans.

El embarazo de Nadia Ferreira era un secreto a voces desde que se anunció su boda, en el evento no era notorio el crecimiento del vientre, pero en sus apariciones públicas recientes dejó notar su pequeña pancita.

¿Cuántos hijos tiene Mark Anthony?

■ Con Debbie Rosado procreó a su hija mayor Ariana (1994) y adoptó a Chase.

■ Del matrimonio con la ex Miss Universo Dayana Torres nacieron Cristian (2001) y Ryan (2003).

■ Con Jennifer Lopez tuvo a los mellizos Max y Emme (2008).

■ Con Shannon de Lima no tuvo hijos.

DESPUÉS DEL LIBRO

Al Qaeda amenaza de muerte al príncipe Harry por los ‘crímenes’ cometidos en la guerra de Afganistán

AGENCIA

Al margen de las críticas y reproches que vierte contra su propia familia, uno de los capítulos más sonados de la autobiografía del príncipe Harry, ‘En la sombra’, no hace tanto referencia a sus conflictos familiares como a las dos misiones en las que se embarcó como soldado en Afganistán.

Como revela en sus memorias, el hijo del rey Carlos se cobró 25 vidas durante sus luchas diarias contra la insurgencia talibán, muertes de las que ha dejado muy claro que no se arrepiente.

Sin embargo, el duque de Sussex advirtió en una entrevista reciente que la

prensa sensacionalista había sacado de contexto sus declaraciones para dar la impresión de que se estaba jactando de su habilidad en el escenario bélico, al describir a sus enemigos como “piezas de ajedrez que debían ser sacadas del tablero”.

En realidad, Harry solo trataba de exponer su visión sobre la cultura imperante en el ejército y el proceso de insensibilización en el que se vio inmerso por su participación directa en la batalla.

Sus explicaciones no parecen haber convencido a sus detractores más enconados, y desde luego no han aplacado las ansias de venganza de ciertos sectores del extremo islamista.

De hecho, la organización terrorista Al Qaeda, dirigida en esos años por el ya fallecido Osama Bin Laden, ha dado orden a sus miem-



El príncipe Harry en Afganistán

FOTO: CORTESÍA

bro y simpatizantes para que liquiden cuanto antes al príncipe, al que se dirige como Al-Zanim en un duro artículo publicado en la nueva edición de su revista One Unmah.

El grupo acusa al hijo menor de Diana de Gales de despreciar a los musulmanes afganos y de deshumanizar-

los, en base a la interpretación que hace de las palabras y el tono que emplea Harry en su libro.

“La confesión del príncipe Al-Zanim de que mató a veinticinco musulmanes a sangre fría, y que solo eran piezas de ajedrez en sus ojos, nos revela el nivel de discriminación, condescendencia

y criminalidad que tiene en sus genes”, escribe sobre él.

Por si eso no fuera suficiente, Al Qaeda pide a la propia familia real que abandone por completo a Harry, quien renunció a sus funciones oficiales en marzo de 2020, y le deje a merced de la justicia islámica. En ese sentido, se habla de una “oportunidad para que la corona se venga de su hijo disidente, eliminando su protección para dar paso a las manos islámicas, para que sean ellas las que se tomen su justa retribución”.

En una de las entrevistas que concedió a la televisión estadounidense para promocionar sus memorias, Harry ya alertó de que la supuesta manipulación de su testimonio sobre sus años en Afganistán era “la más peligrosa” de las mentiras que se habrían vertido contra él.

“Sin duda, la mentira más peligrosa que han dicho sobre mí es que, de alguna manera, he presumido sobre el número de personas que maté en Afganistán.

Yo también estaría enfadado si escuchara que alguien se ha jactado de algo así.

Pero es mentira”, se defendió a su paso por el programa de Stephen Colbert.

“¡Mi objetivo y el propósito que me marqué al compartir esos detalles era reducir el número de suicidios!”, señaló durante su entrevista con el presentador, al tiempo que aludía a sus iniciativas solidarias en favor de los veteranos de guerra y la protección de su salud mental.

“Mi número es el 25. No es un número que me llene de satisfacción, pero tampoco me siento avergonzado”, añadió.

SALA CULTURAL

El Teatro de la Luna y la poesía del exilio



POR
CARLOS PARADA-AYALA*

“Gozo el exilio, o me pego un tiro”, declara Mario Marcel, Director del Teatro de la Luna, en la conversación con el público que se llevó a cabo el sábado, 11 de febrero, luego de la presentación del programa Poesía y exilio: México y Centroamérica. Las palabras de Mario Marcel reflejan la dolorosa experiencia del exilio en la historia de América Latina.

Esas palabras son también testimonio del proceso de adaptación de una familia de exiliados de Sudamérica que tuvo que cultivar su cometido artístico en las entrañas del destierro. Desde 1991, tanto Mario Marcel como su esposa Nucky, y ahora su hija, Marcela Ferlito Walder, fungen como los timoneles del exitoso Teatro de la Luna. Como tales, este extraordinario equipo ha sabido compartir su legado de lucha y gozo con todos los latinoamericanos de la región metropolitana de Washington, DC, a través del teatro y la poesía.

Poesía y exilio esta vez nos trajo inspiradores versos de grandes exponentes de la poesía de México y Centroamérica, entre ellos, José Emilio Pacheco, Octavio Paz y Sergio Cordero de México; Ernesto Cardenal y Ariel Montoya de Nicaragua; Roque Dalton, Manlio Argueta y Hugo Lindo de El Salvador; Otto René Castillo y Manuel José Arce de Guatemala; y José González de Honduras.

Uno de los grandes atractivos del programa fue que estas voces de la poesía latinoamericana fueron transmitidas a través de diez lectores del área metropolitana quienes, bajo la dirección

de Mario Marcel, se prepararon durante varios meses en un taller de interpretación poética, a fin de lograr una ejecución efectiva y profesional de los versos. Este esfuerzo es algo que no se puede

—llevado a cabo de manera presencial y transmitido en línea a nivel nacional e internacional— compartieron sus experiencias al ponerse en la piel de la poesía que estudiaron e interpretaron

se refleja en los poemas, es una historia de sufrimiento y explotación que continúa en la época actual. Rivas apuntó que logró profundizar su apreciación de la poesía del exilio y de la dificultad

poética, ha sido amante de la poesía desde muy temprana edad. Durante la conversación, Lora hizo reír a sus colegas del taller al compartir el primer poema que aprendió en su niñez: “Mis zapatitos me aprietan / mis medecitas me hacen calor / y la chica de enfrente / me tiene loco de amor”. Este momento de gracia contrastó de forma diametral con el intenso poema sobre la represión en Guatemala titulado “General” del poeta Manuel José Arce que Lora, en su clara y profunda voz, interpretó de manera magistral. Lora, así como los otros miembros del grupo de intérpretes, agradecieron ampliamente a los directores del Teatro por la rigurosa preparación que le brindaron a los talleristas.

Parte de la conversación con lectores y público abordó el tema de la poesía de mujeres poetas en el exilio y la profunda e interesante poesía que las jóvenes poetas están escribiendo en la actualidad en América Latina.

Los miembros del equipo de lectores que participaron en este taller, además de los ya mencionados, fueron Janet Castro de Colombia, Ana María Delgado y Romilia Soto de El Salvador, Luzmaría Esparza de México, Maribel Woodward de Honduras, y Jordan Vesey y Anthony Singh de Estados Unidos.

A través de estos talleres, el Teatro de la Luna mágicamente sigue transformando el dolor del exilio en una experiencia vital y auténtica que abre las puertas del disfrute y el gozo de quienes se abren al entendimiento profundo de su historia a través de las artes.

*Carlos Parada Ayala es poeta salvadoreño, licenciado en literatura, y máster en educación.



FOTO: CORTESIA

obviar en vista de que la poesía está escrita para leerse en voz alta y para transmitir no solo ideas y emociones, sino que también los elementos rítmicos y musicales correspondientes. La interpretación tuvo su punto álgido en el momento en que los intérpretes leyeron de manera colectiva el poderoso poema “Vámonos patria a caminar” de Otto René Castillo, poeta que padeció exilios y fue brutalmente torturado y asesinado en manos del ejército guatemalteco en 1967.

Otro de los grandes distintivos de esta iniciativa del Teatro de la Luna fue el impacto que la poesía causó en los diez lectores provenientes de México, Paraguay, Honduras, El Salvador, Bolivia, Colombia y Estados Unidos, quienes en la conversación después del programa,

como parte del taller.

Para la analista y activista salvadoreña Aracely Panameño, quien llegó a los Estados Unidos a los quince años, el haber trabajado con sus compañeros de taller fue como una terapia emocional y mental. Tras haber interpretado el poema de Ernesto Cardenal “Los muchachos de la prensa”, Panameño manifestó que la represión y persecución que padecieron los jóvenes nicaragüenses durante los años de la dictadura somocista en Nicaragua fue similar a la que padecieron los jóvenes salvadoreños como ella: “Era peligroso, era ilegal ser joven en Nicaragua, era ilegal ser joven en El Salvador” declaró Panameño.

Para la enfermera paraguaya Graciela Rivas, la historia de México y Centroamérica, tal y como

tad que implica escribir “letras de muerte” porque ser obligado a salir de un país es como “estar muerto”. Rivas lo sabe en carne propia ya que su familia tuvo que vivir en el exilio en Argentina tras el conflicto paraguayo de 1947 que forzó al menos a 30 mil paraguayos a huir de su país. Sin embargo, Rivas manifiesta que al conocer y entender el terror y el dolor de los pueblos de América Latina, parece que “resurgimos, crecemos y nos juntamos entre nosotros, y entonces nos damos cuenta que somos más parecidos que diferentes [...] Y somos felices cuando hacemos [los talleres].

El músico boliviano Gabriel Lora, quien participa por segunda vez en los talleres de interpre-



¡UNA FIESTA CON 20,000 DE TUS MEJORES AMIGOS!

NO TE PIERDAS NI UN MOMENTO DE LA RÁPIDA ACCIÓN DE D.C. UNITED SOCCER EN AUDI FIELD



VISITA DCUNITED.COM PARA OBTENER TUS BOLETOS

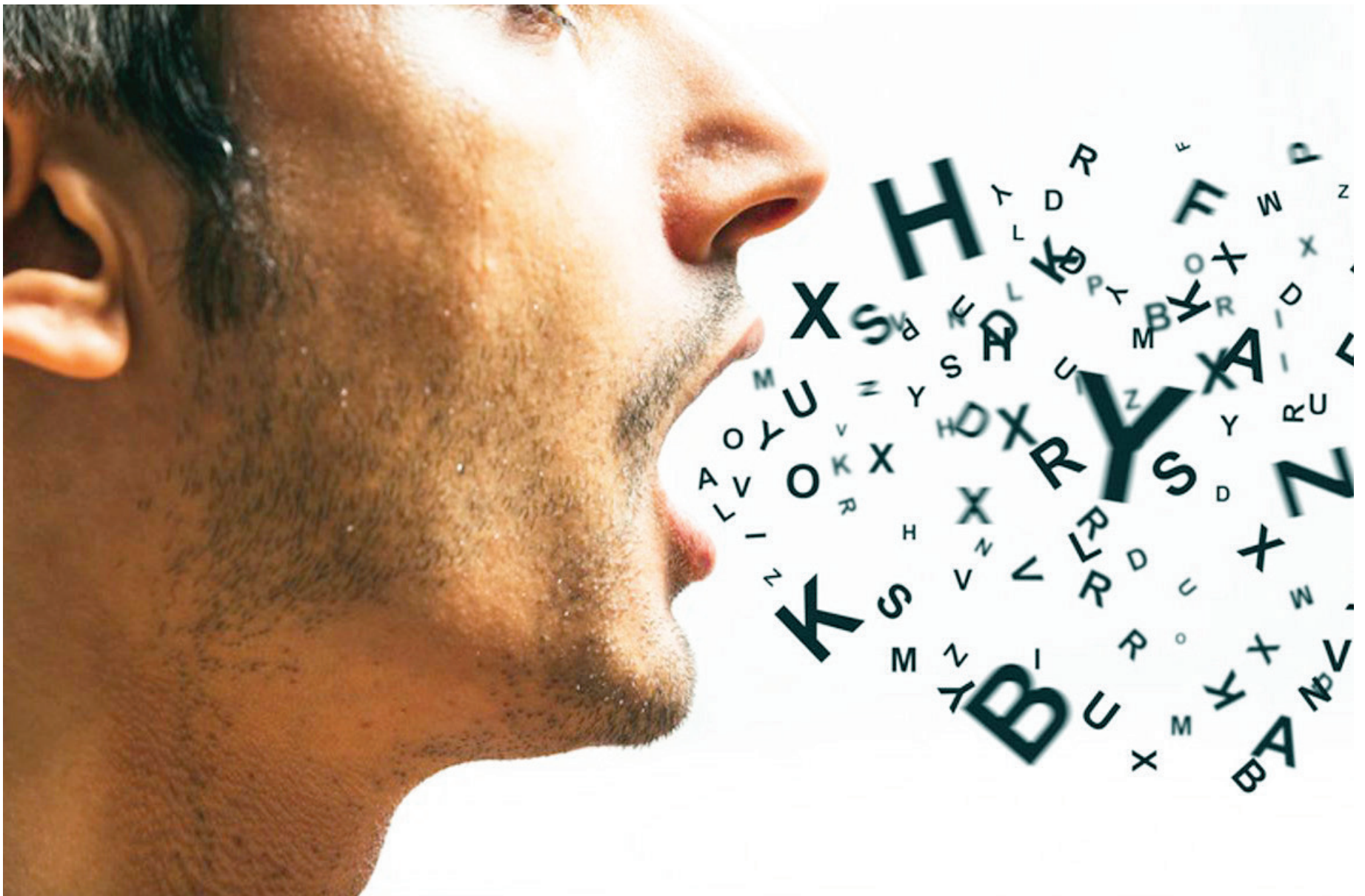


IMAGEN: FREEPIK

La tartamudez se cura si se trata antes de los 7 años

SALUD/
WH

La tartamudez se puede curar con una intervención temprana.

Hasta un 80% de los niños aquejados de disfluencia, que es como se refieren a ella los especialistas, llegan a superar el problema con un programa que requiere su puesta en práctica antes de los siete años y el compromiso de los padres de participar en la terapia.

El procedimiento, creado en los años noventa en la Universidad de Sidney y bautizado como Método Lidcombe, se ha convertido en todo el mundo en la principal herramienta terapéutica para intervenir con niños de corta edad, con quienes se desaconseja el uso de las intervenciones psicológicas clásicas para

el manejo de la conducta.

A partir de esa edad, los siete años, cuando el pequeño comienza a ser consciente de todo lo que le acontece, de que su dificultad le convierte en centro de atención y blanco de bromas, los resultados de las terapias pueden ser buenos, pero resultan más inciertos.

Más de 25.000 vascos y medio millón de españoles padecen distinto grado de tartamudez, una complicación del lenguaje que afecta nada menos que al 2% de la población, con una incidencia mucho mayor, hasta el 5%, entre los niños.

No tiene la consideración de enfermedad, porque no lo es, pero sí es la causa de muchísimo malestar emocional que sí puede derivar en complicaciones de tipo patológico.

Algunos datos difundidos ayer con motivo del día internacional, que se conmemora

hoy, dan prueba del alcance del problema. Un estudio realizado en Canadá indica que el 81% de los niños tartamudos fueron objeto de burlas en la escuela y que para el 56% las vejaciones se repitieron periódicamente al menos una vez por semana.

Los médicos no saben.

La jornada mundial de este año está especialmente dedicada a la infancia porque, a pesar de las muchas lagunas que existen hoy en torno al conocimiento de esta complicación, sí se sabe que la tartamudez se puede superar para siempre con una intervención temprana.

“Médicos y pediatras acostumbra a decir a los padres que no se preocupen, que en muchos casos se supera con la edad, y eso sólo es cierto en parte”, destaca la logopeda Nuria de Juan, que colabora con la Fundación Española de la Tartamudez (TTM). No

es la postura correcta.

Los problemas que no se abordan siempre pueden crecer, pero rara vez desaparecen. “Intervenir antes de los siete años es definitivo”, insiste la experta. “Hasta esa edad, el componente cognitivo no existe.

Los niños no son tan conscientes de todo lo que les rodea. Cuando se dan cuenta, en cambio, de que los compañeros del ‘cole’ les machacan, de que sus problemas para expresarse les generan una tensión que les dificulta aún más la expresión, es más complicado asimilar estrategias que les ayuden a afrontar una situación de crisis”, detalla la especialista vasca.

La tartamudez está considerada como un desorden que se manifiesta por interrupciones en la fluidez del habla acompañados de tensión muscular y sentimientos como miedo y estrés.

Muy poco se conoce sobre sus

causas y los fenómenos que lo favorecen y lo desencadenan. Hay niños que nacen con una mayor predisposición a padecerla, pero tampoco está muy claro hasta qué punto interviene el componente genético, que sí se sabe que influye. Algunas teorías tradicionales apuntaban a la existencia de un desorden fisiológico.

Cuando los músculos y órganos que participan en la respiración, la fonación y la articulación no funcionan en la manera acompasada que deben, se daban las circunstancias propicias para la disfluencia. Pero tampoco está tan claro.

El enigma por descifrar

Hay críos, y mayores, en los que se trabajan los aspectos fisiológicos, se logra un rendimiento máximo por parte del paciente pero la tartamudez no desapa-

2 SALUD

Cont. Pág. 1 SALUD

rece, incluso no mejora. “Es muy posible que haya una anomalía de tipo neurológico en todas estas personas, pero quizás aún no se disponga de los mecanismos para detectarla.

En la dislexia, por ejemplo, hay estudios con técnicas de imagen que han demostrado que se activan diferentes zonas del cerebro en un disléxico que en una persona que no sufre este desorden. Posiblemente sea algo parecido”, razona Nuria de Juan.

Lo interesante con niños pequeños, según detalla la especialista, es diferenciar entre lo que se considera una disfluencia evolutiva y una tartamudez temprana. La primera, generalmente, se produce en muchísimos niños, hasta el punto de que muchos autores ponen en duda que pueda considerarse una forma de tartamudeo.

Muchos críos, especialmente en esas edades tempranas, cuando están aprendiendo a hablar repiten las primeras sílabas de algunas palabras y se traban al hablar porque quieren decir muchas cosas y

parece como si las ideas se les amontonaran.

Ocurre así, según detalla la especialista vizcaína, porque en el ser humano el desarrollo motor (el de las aptitudes del movimiento) se produce de forma más lenta que el desarrollo del lenguaje. El pensamiento, además, suele ir siempre más rápido que la expresión oral.

Se considera que un 30% de los niños con problemas de tartamudez en realidad tienen disfluencia evolutiva, que se corrige en la mayoría de las ocasiones con pequeñas intervenciones que los padres pueden realizar en el domicilio.

En ocasiones, sin necesidad siquiera de la participación de la terapeuta. La introducción en el ambiente familiar de pequeñas pautas, como propiciar un ambiente tranquilo, intentar que el pequeño pronuncie bien las palabras -sin agobiarle, eso sí, sin que sienta que sus padres viven un drama-, darle tiempo para expresarse y procurar por parte del resto de la familia una escucha atenta, permita superar el problema. “A veces, lo único que sucede es que

tenemos tan poco tiempo que ni siquiera damos a los hijos el suficiente para expresarse”, argumenta.

Jugar quince minutos al día.

Una cosa, sin embargo, es repetir sílabas y otra,

superación del trastorno en el 80% de los casos. Los padres reciben de la terapeuta una formación, que les sirve para ayudar a su hijo en la superación del problema.

Cada día, todos los días, deben dedicar quince mi-



IMAGEN: CORTESÍA

muy diferente, comprobar que el niño se traba al hablar, que realiza un enorme esfuerzo por pronunciar las palabras o que sufre una visible tensión corporal cuando lo intenta. “No es lo mismo que tu hijo diga pe-pelota, que le oigas decir ppppelota”.

El programa Lidcombe, pensado para este tipo de tartamudez, que es la auténtica, garantiza la

nutos a jugar con el crío y a hablarle con un lenguaje simple.

Frases cortas, bien construidas -sujeto, verbo y predicado- y, sobre todo, palabras sencillas, sin complicaciones.

Los aciertos se refuerzan con mensajes positivos (“¡Qué bien lo has dicho! ¡Eso ha sonado muy bien!”) y los fallos se corrigen con cariño y complicidad.

“¡Mira, se dice pelota... A ver, inténtalo otra vez... ¡Muy bien!”. Sólo deben ser quince minutos. El resto del día, hay que dejar respirar al crío y olvidarse de palmaditas y correcciones.

Una vez a la semana, los padres acuden a la consulta con la terapeuta y se analizan los avances y bloqueos. Aunque cada caso es diferente, el tratamiento da resultados en once semanas.

Más del 80% de los profesionales del lenguaje de Australia sólo utilizan contra la tartamudez el método Lidcombe, que se ha extendido en este tiempo por todo el mundo. “Lo cierto es que tiene un poderoso efecto terapéutico.

En ocasiones, yo misma me sorprendo”, reconoce De Juan.

Póngaselo más fácil

■ Recuerde que un niño tartamudo es igual de inteligente que los demás: Tiene una complicación que le dificulta el lenguaje, pero no afecta para nada a su capacidad intelectual.

■ Déjele tartamudear. No lo evite: Permítale que se exprese de la forma más

natural y cómoda posible. Cuanto menos tensión sienta, con mayor fluidez se expresará.

■ No le corrija. No puede sentirse permanentemente examinado: Dele todo el tiempo que necesite para hablar, no le interrumpa y no termine por él las frases. Sólo conseguirá bloquearle más.

■ Tenga presente que en la tartamudez existe un componente psicológico muy fuerte. Un niño afectado a menudo no tartamudea cuando habla solo ante el espejo, cuando canta o cuando piensa. El lenguaje se construye en una zona diferente del cerebro y el menor es muy consciente de lo que le pasa en unas y otras circunstancias.

■ Dele su espacio. Favorezca su participación en juegos teatrales, que permitan adoptar distintos roles, pero no le obligue a actuar en fiestas escolares. Está bien estimularle a que lo haga, ver que él también refuerza su autoconfianza, pero obligarle le bloqueará.

■ Mírele a la cara. Los gestos hablan a menudo más que las palabras. No desvíe la mirada cuando se trabe, ni haga gestos de impaciencia. Una escucha atenta y relajada, sin juicios ni crítica, le permitirá un discurso más fluido.

■ No lo abarca todo. La tartamudez no puede ocupar todo el día: Trate a su hijo, amigo, alumno o compañero con naturalidad. El trastorno no puede ni debe ocupar todo el tiempo. Acéptelo.

■ Y sobre todo: Burlas y chistes producen un impacto psicológico terrible. No lo permita. Suponen un grave problema para los afectados, que a menudo son víctimas de situaciones de acoso que dañan seriamente su autoestima.

TOTAL DENTAL CARE

Dentista Familiar y Cosmética
Dr. Linh Anthony Nguyen, D.D.S., P.C.

CORONAS, PUENTES, DENTADURAS,
EXTRACCIONES, ROOT CANAL.
IMPLANTES, COSMETICA DENTAL,
TRATAMIENTO DE ENCIAS.

ORTODONCIA:
FRENILLOS PARA NIÑOS Y ADULTOS
SERVICIO DE EMERGENCIAS
Aceptamos la mayoría de seguros
y Medicaid. Financiamiento a 12 meses
sin intereses con crédito aprobado.

703-256-1183
5017-B Backlick Rd.
Annandale, VA 22003

Abrimos hasta tarde
los sábados y domingos.

PACIENTES NUEVOS

Limpieza

\$60

Incluye: Examen y consulta.
Chequeo del cancer bucal
4 Rayos X (bitewing)
Precio Regular \$200.
Sólo pago en efectivo.
No válido con seguro para terceros.

Vinh Tran, DDS

NUESTROS SERVICIOS:

- Exámenes completos y Emergencias
- Limpieza Regular y Profunda
- Rellenos y Blanqueamiento
- Tratamientos de Conductos
- Coronas y Puentes
- Implantes y Dentaduras Parciales

Siempre aceptamos nuevos pacientes! Entra para un examen completo o de emergencia, hablaremos de sus necesidades de salud oral, y cómo podemos ayudarle mejor.

Si las citas no son realmente su estilo, de igual forma los pacientes siempre son bienvenidos!

Trabajamos con una gran variedad de seguros!

6329 ARLINGTON BLVD SUITE C
FALLS CHURCH VA 22044
(703) 237 6703 • www.vinhtrandds.com

Jueves, Viernes, Sabados 9 am to 4 pm • Domingos 9:00 a.m. - 12:00 p.m.

Washington Home Healthcare

Somos un centro de cuidado del adulto mayor que provee servicios médicos, sociales y recreacionales por 6 horas diarias, nosotros creemos que mantener la salud, nace de las rutinas regulares, ejercicios, comidas nutritivas y buenas interacciones sociales.

Servicio por beneficio de Medicaid y/o cuidados a largo plazo

LES AYUDAMOS A APLICAR PARA MEDICAID Y LONG TERM CARE

AYUDA EN SU VIDA DIARIA

- Atención higiénica
- Preparación de comidas saludables
- Recordatorios y seguimiento de medicación
- Asistencia con deambulación y movilización
- Ayuda para vestirse
- Tareas cotidianas en general
- Cuidado de la incontinencia
- Compras, recados y farmacia
- Monitoreo de signos vitales
- Administración de medicamentos
- Citas médicas
- Seguridad/Supervisión
- Apoyo en las relaciones sociales (Medicaid)
- Compañía (conversaciones y pasatiempos)
- Cuidado y supervisión de pacientes con demencia

CURSO DE PCA

Todo los Sábados de 9 a.m. y ofrecemos empleo inmediato.

VA CCC Plus Waiver

ATENCIÓN EN LA COMUNIDAD Y SERVICIO A DOMICILIO

Washington Home Healthcare

Tels. 703-963-1234 • 703-303-7471

5300 Shawnee Road Suite 101 Alexandria VA 22312 • washingtonhealthcare@gmail.com



¡Reserva
tu auto

con una cantidad mínima de depósito!

✓ MAL CRÉDITO

✓ BANCARROTA

NO HAY PROBLEMA,
TODOS SON
BIENVENIDOS!

¡NO PAGOS POR
90 DIAS!

SOMOS EL
DEALER

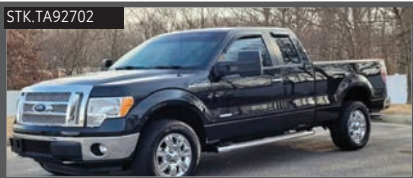
#1

ESPECIALIZADOS EN

TAX ID!

2011 FORD F-150

STK.TA92702



\$14,800

2011 TOYOTA HIGHLANDER LIMITED V6

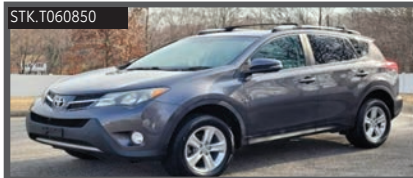
Stk.T035980



\$15,000

2013 TOYOTA RAV4 XLE

STK.T060850



\$10,800

2013 TOYOTA VENZA XLE V6

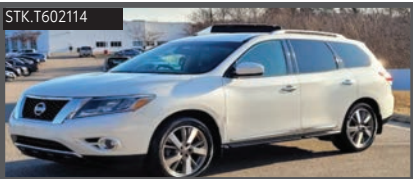
STK.T053280



\$11,000

2015 NISSAN PATHFINDER PLATINUM

STK.T602114



\$16,170

2016 FORD ESCAPE SE

STK.TC36217



\$14,000

2016 HONDA CIVIC EX-L

STK.A354098



\$18,300

2016 HONDA ODYSSEY EX-L

STK.T058274



\$18,900

2016 TOYOTA COROLLA LE

STK.T555125



\$16,000

2017 TOYOTA CAMRY LE

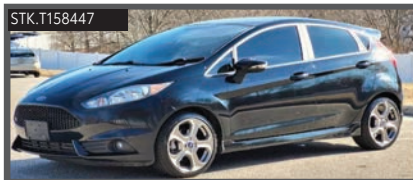
STK.T383005



\$18,000

2019 FORD FIESTA ST

STK.T158447



\$18,500

2019 TOYOTA COROLLA HATCHBACK SE

STK.T3047403



\$19,000

... Y MUCHOS MAS PARA ELEGIR!

Excludes tax, tags, dealer installed options and dealer processing fee \$899 (VA) \$300 (MD). On approved credit. Vehicle shown is only an example. Offers cannot be combined. See dealer to complete details.

GERENTE DE PISO



Carlos Jovel
(703) 975 4010

VENDEDOR #1
VENTAS



José Cuzco
(347) 563 6396

VENTAS



Jonathan Nativi
(540) 446 9927

VENTAS



Steve Ascencio
(703) 868 7266

VENTAS



Maverick Moreno
(571) 343-8825

VENTAS



Raul Montoya
(571) 205-2837

VENTAS



Eddy Vergara
(240) 370-6366

VENTAS



Harrison Ramos
(703) 362-6949

VENTAS



Daniel Polio
(240) 762-9265

SENIOR DESK
MANAGER



Enrique Marquez

FINANCIAMIENTO



Gabby Escobar
(703) 643-5632

ATENCION AL CLIENTE



Cynthia Bonilla



Gabriela Martinez

(703) 259-8851

toyotaofwoodbridge.com

14227 Jefferson Davis Hwy Woodbridge, VA 22191



Para cubrir la alta demanda del popular crossover

Arranca la producción del Honda CR-V Hybrid 2023

Hace dos semanas se conoció que el crossover CR-V 2023 acababa de romper los récords de venta del fabricante Honda, en los Estados Unidos. En enero se vendieron más de 20 mil unidades de ese popular modelo, un increíble aumento del 49.4 por ciento comparado con el mismo mes de 2022. De ese total, un total de 9 mil 51 unidades fueron híbridos, hecho que fue otra comprobación de la creciente preferencia por los vehículos que generan menos emisiones contaminantes. Y la semana pasada, Honda inició la producción en masa del CR-V Hybrid, en su East Liberty, Ohio, precisamente para cubrir su alta demanda. Honda proyecta que el 50 por ciento de las ventas anuales de sus CR-V en Estados Unidos sean propulsadas por el sistema eléctrico híbrido de dos motores.

FOTO:HONDA NEWS

>6

SEGÚN ESTUDIO DE J.D. POWER PARA EEUU

Lexus y Toyota, los vehículos que generan mayor confianza

PLANO, TEXAS /
ESPECIAL PARA
AUTOGUÍA

Los resultados del Estudio de Confiabilidad de Vehículos 2023 de J.D. Power se dieron a conocer el viernes: Lexus, la división de vehículos de lujo de Toyota, ocupa el primer lugar entre todas las marcas, con una puntuación general de 133 (PP100) frente al promedio de la industria de 186 según la misma tabla.

Además, Toyota Motor

Corporation recibió la mayor cantidad de premios a nivel de modelo (6), de todos los fabricantes de automóviles para los siguientes vehículos (según el segmento):

- Lexus NX (SUV premium compacto)
- Lexus RX (SUV premium mediano)
- Toyota C-HR (SUV pequeño)
- Toyota Highlander (SUV mediano superior)
- Toyota Sienna (minivan)
- Toyota Tacoma (camioneta mediana)

El Estudio de confiabilidad de vehículos de EE.UU.

de 2023 se basa en las respuestas de 30,062 propietarios originales de vehículos modelo 2020 después de tres años de propiedad. El estudio se realizó desde agosto hasta noviembre de 2022.

La organización J.D. Power, encargada del estudio anual, es un líder mundial en conocimiento del consumidor, servicios de asesoramiento y datos y análisis. Pionero en el uso de big data, inteligencia artificial (IA) y capacidades de modelado algorítmico para comprender el comportamiento del consumidor,



Los modelos Lexus 2023 y Toyota Highlander 2023 se encuentran entre los vehículos de mayor confiabilidad en toda la nación, de acuerdo con el estudio presentado por J.D. Power, y que representa la opinión de los conductores a lo largo de tres años.

FOTO: TOYOTA NEWSROOM

J.D. Power ha brindado inteligencia incisiva de la industria sobre las interacciones de los clientes con marcas y productos

durante más de 50 años.

J.D. Power tiene su sede en Troy, Michigan, y cuenta con oficinas en América del Norte, Euro-

pa y Asia Pacífico.

La herramienta de compra de automóviles J.D. Power se puede encontrar en JDPower.com.

VERSIÓN CHIRON PROFILÉE TIENE UN ICÓNICO MOTOR

Este Bugatti cuesta \$10,5 millones

MARCOS BUREAU/
AUTOPROYECTO.COM

El Atelier de Bugatti se despidió oficialmente del motor W16. Con la producción del Chiron, W16 Mistral y Bolido completamente terminadas, la producción del Bugatti Chiron Profilée marcó el fin de una era para la firma

francesa. Con dicho modelo, se despidió de su icónico motor que estrenó hace ya casi 20 años con el lanzamiento del Bugatti Veyron.

El Bugatti Chiron Profilée se subastó en un evento privado por un total de 9 millones 792 mil 500 euros, es decir más de 10.5 millones de dólares, una cantidad que lo convirtió en el auto más valioso del mundo vendido por



El Bugatti Chiron Profilée se subastó en un evento privado por un total de 9 millones 792 mil 500 euros, más de 10,5 millones de dólares.

FOTO: BUGATTI

una casa de subastas, siendo Sotheby's la encargada de realizar este evento en París el 1 de febrero pasado.

El nombre Profilée es una inspiración de las primeras creaciones de Jean Bugatti, hijo del fundador Ettore Bugatti, quien lanzó al mercado un Bugatti Type 46 Superprofilée, el mismo que estilizó aún más la carrocería del clásico de los circuitos y le

entregó una parte posterior más estilizada y amplia, mejorando el desempeño aerodinámico de aquel modelo.

El Bugatti Chiron Profilée no es solo especial por ser el auto más costoso de la historia vendido por una casa de subastas, sino también por tratarse de un One-Off de la firma que monta el W16 de 8.0 litros, 4 turbos y 1,500 caballos de fuerza.



Ourisman Honda of Tysons Corner

OURISMAN
DRIVE DIFFERENT

OurismanHondaOfTysonsCorner.com | 1580 Spring Hill Rd. - Vienna, VA 22180

★ ★ ★
GRAN VENTA
★ ★ ★
DE AÑO NUEVO!

★ ★ ★
2023
★ ★ ★

EXPERTOS EN FINANCIAMIENTO

CON **TAX ID!**

TRABAJAMOS CON
TODO TIPO DE CRÉDITO!

HONDA ODYSSEY LX VAN PASSENGER VAN

2016



stk.A137078

\$13,991

★ TOYOTA COROLLA LE SEDAN

2014



stk.T223990

\$13,991

★ HONDA CIVIC EX-L SEDAN

2014



stk.A234814

\$15,381

★ FORD ESCAPE SE SUV

2014



stk.TC49700

\$8,994

★ FORD EXPLORER LIMITED SUV

2013



stk.PC09479

\$14,991

★ TOYOTA CAMRY LE SEDAN

2012



stk.A169596

\$14,991

★ HONDA PILOT TOURING W/RESNAVI 4WD SUV

2012



STK.PH40204A

\$10,991

★ HONDA CIVIC LX SEDAN

2012



stk.A554783

\$13,491

★ TOYOTA CAMRY SE SEDAN

2009



stk.A009518

\$13,991

★ HONDA ACCORD 2.4 LX SEDAN

2009



STK.T031725

\$7,991

★ HONDA ACCORD 2.4 LX SEDAN

2009



stk.A009518

\$9,991

★ HONDA CR-V EX SUV

2005



STK.P318262

\$7,991

★ ★ ★
... Y MUCHOS MÁS PARA ELEGIR!
★ ★ ★

(703) 749-6638

PREGUNTA POR VALENTINA



Ledy's



VENTAS

Josue



VENTAS

Jenlady



VENTAS

Jorge



VENTAS

John



FINANCIAMIENTO

Gabriel



FINANCIAMIENTO

Excludes tax, tags, dealer installed options and dealer processing fee \$899 (VA) \$300 (MD). On approved credit. Vehicle shown is only an example. Offers cannot be combined. See dealer to complete details.

EN LA PLANTA AUTOMOTRIZ DE HONDA EAST LIBERTY, EN OHIO

Inicia producción masiva del híbrido CR-V de 2023

**AUTOGUÍA /
WASHINGTON
HISPANIC
EAST LIBERTY, OHIO/
ESPECIAL**

Los asociados de East Liberty Auto Plant (ELP) de Honda celebraron hoy el comienzo de la producción en masa del nuevo Honda CR-V híbrido 2023, luego del lanzamiento del CR-V a gasolina el 26 de octubre, primero en Canadá.

El CR-V híbrido, que se lanzó en América del Norte en Honda of Canada Mfg. (HCM) en octubre, cuenta con un nuevo sistema híbrido de dos motores producido en la planta de transmisión de Honda en Ohio y un motor Atkinson recientemente refinado.

Este lanzamiento re-

presenta un paso clave en la estrategia eléctrica de Honda, ya que comenzando con el año modelo 2023, aproximadamente el 50 por ciento de las ventas anuales de CR-V en Estados Unidos serán propulsadas por el sistema eléctrico hí-

brido de dos motores.

“East Liberty Plant se complace en continuar nuestro viaje de electrificación con la producción en masa del nuevo híbrido CR-V 2023”, dijo el líder de planta de ELP, Keith Strickland. “Gracias al equipo



Momento emocionante se registró en octubre pasado: operarios acompañan desde la línea de producción la salida del primer CR-V 2023 en la planta Honda of Canada Mfg. (HCM), en Canadá. Ahora se espera un evento similar en East Liberty, Ohio.

FOTO: HONDANEWS



Operarios de la planta de Honda trabajan en East Liberty, Ohio, que será la tercera y última planta de América del Norte donde se produce un CR-V híbrido. El Honda CR-V híbrido 2023 cuenta con un tren motriz eléctrico fabricado en Ohio.

FOTO: HONDANEWS

de esta planta por todos los esfuerzos en la preparación para entregar estos vehículos de calidad a nuestros concesionarios y clientes”.

ELP se une a las plantas en Canadá e Indiana en la fabricación del nuevo modelo híbrido CR-V, y cada una de ellas trabajó en estrecha colaboración con la de Ohio, que son responsables del nuevo sistema de propulsión.

El motor de cuatro cilindros de ciclo Atkinson de 2.0 litros construido en AEP es el primer motor Honda que combina inyec-

ción directa de alta presión con inyección multietapa para una mezcla extremadamente homogénea que brinda una combustión limpia

*Los productos de Honda se fabrican con piezas de origen nacional e internacional”, destacó Strickland.

Honda ha producido automóviles en América del Norte durante más de 40 años, desde noviembre de 1982 en la planta automotriz de Marysville. Comenzó sus operaciones de fabricación en América del

Norte en 1979 con la producción de motocicletas en Marysville, Ohio.

Durante las últimas cuatro décadas, Honda ha aumentado de manera constante las capacidades de producción local y ahora emplea a más de 30,000 operarios en 18 plantas con una capacidad anual para producir 1 millón 860 mil automóviles, casi 4 millones de motores, 500 mil productos de equipos eléctricos y 300 mil productos para deportes motorizados, así como el jet ligero avanzado HondaJet.

AQUÍ LES PRESENTAMOS UNA GUÍA MUY ACTUALIZADA

¿Conoce a los propietarios de las marcas automotrices?

**MARCOS BUREAU /
AUTOPROYECTO.COM**

Si bien en la actualidad un enorme número de fabricantes han desaparecido, la realidad es que los movimientos que se han dado en la industria, sobre todo en esta última década, han creado una maraña de nuevos propietarios de las marcas más populares del mundo.

Primero debemos entender que en la actualidad la mayoría de los fabricantes no son empresas independientes, sino que se conforman en consorcios, grandes o pequeños, que aglomeran dos o más marcas, las que se distribuyen a todo el mundo. De esa manera, aminoran los costos de desarrollo, producción y distribución de sus vehículos. Además, algunos fabricantes forman asociaciones temporales para desarrollar tecnologías y dividir costos, lo que genera

crecientes beneficios a los accionistas.

Los siguientes son los grupos más importantes del mundo automotor actualmente, cada uno con todas las marcas que maneja:

■ Toyota Motor Corp.: Es propietario de Lexus y Toyota, además de tener un porcentaje de participación en Subaru y Suzuki

■ Honda Motor Co.: Dueño de Honda y Acura. Tiene un acuerdo de colaboración firmado con General Motors para el desarrollo de autos eléctricos.

■ Ford Motor Co.: En la actualidad es dueño de Ford y Lincoln. Hasta hace algunos años también tenía en sus filas a Mercury, pero este terminó por desaparecer, aunque aún tiene gran presencia en el mercado de autos usados.

■ General Motors: Dueño de Buick, Cadillac, Chevrolet y GMC. En el pasado fue dueño de Hummer, marca que renació recientemente dentro de los modelos de GMC, y también fue dueño de Pontiac, firma que desapareció pero que



Entre las marcas automotrices, tenemos que Jeep pertenece al grupo Stellantis.

FOTO: JEEP

aún tiene gran presencia en el mercado de autos usados.

■ Stellantis: El más reciente gigante de los mercados. Es el conglomerado formado por Fiat-Chrysler y Peugeot S.A. Su nombre proviene del latín “Stellios” que significa “brillar con estrellas” y en sus filas posee a: Alfa Romeo, Chrysler, Dodge, Fiat, Jeep, Maserati, Ram, Citroën, DS Automobiles, Peugeot y Vauxhall, aunque estos últimos 4 fabricantes no se

comercializan en Estados Unidos.

■ Hyundai Motor Group: Dueño de Hyundai, Genesis y Kia.

■ Renault-Nissan-Mitsubishi Alliance: A pesar de que su nombre lo indica, Renault ya no forma parte de este consorcio que en la actualidad se compone por Nissan, Mitsubishi e Infiniti.

■ BMW Group: Dueño de BMW, Mini y Rolls-Royce.

■ Daimler AG: Dueño de Mercedes-Benz.

■ Tata Motors: Posee Jaguar y Land Rover..

■ VinGroup: Pequeño conglomerado de origen vietnamita que posee en sus filas al esperado fabricante VinFast que llegará muy pronto a Estados Unidos, así como las empresas VinHomes, VinBigData, VinBioCare y VinBrain.

■ Volkswagen AG: Otro de los gigantes en el globo. Posee en sus filas

a Audi, Bentley, Bugatti, Lamborghini, Porsche, Scout y Volkswagen.

■ Zhejiang Geely Holding Group (ZGH): Uno de los gigantes chinos de mayor expansión en los últimos años. ZGH es propietario de Lotus, Polestar y Volvo.

A estos debemos sumar a aquellos fabricantes que se mantienen como independientes en el mundo automotriz, los cuales son:

■ Fisker: Fisker Inc.

■ Lucid: Lucid Motors

■ Mazda: Mazda Motor Corp.

■ Rivian: Rivian Automotive, con inversiones de Amazon y Ford, entre otros.

■ Saab: Firma extinta perteneciente a Saab AB. Sus activos son propiedad de National Electric Vehicle, Suecia

■ Subaru: Subaru Corp.

■ Suzuki: Aunque una parte de sus acciones pertenecen a Toyota Motor Corp., el socio mayoritario de este fabricante continúa siendo Suzuki Motor Corp.

■ Tesla: Tesla Inc



de
Wheaton

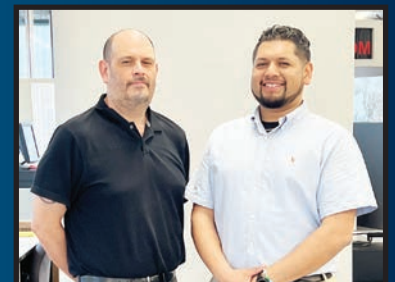
www.fitzgeraldusedcarswheaton.com
10915 Georgia Ave, Wheaton, MD 20902
(301) 933-7400

¡ACEPTAMOS TAX ID!

AUTOS USADOS CERTIFICADOS

COMPRAMOS TU VEHÍCULO
AL MEJOR PRECIO DEL MERCADO

BAJO PRECIO Y BAJA MILLAJE
AL ALCANCE DE TU BOLSILLO



CESAR CUYUN
SERVICE ADVISOR

SAM HERNANDEZ
BODY SHOP MANAGER

SERVICIO Y REPARACIÓN
DE PRIMERA

11 CHEVROLET



Volt 5dr HB
stk. KA05876A

\$9,990

16 HONDA



Fit990 5dr HB CVT LX
Stk. KK29123

\$14,490

19 TOYOTA



Corolla LE CVT
STK.LP00597A

\$14,990

19 CHEVROLET



Spark 4dr HB CVT LS
STK.T134792A

\$14,990

21 HYUNDAI



Elantra SE IVT
STK.KN35321

\$19,491

17 FORD



Transit Connect Van XL LWB
STK.KX33601

\$19,990

21 NISSAN



KICKS SV FWD
Stk. KA54909

\$21,992

20 CHEVROLET



COLORADO 2WD CREW CAB 128IN LT
STK.KR19007

\$24,990

21 TOYOTA



Camry SE Auto
stk. KN57950

\$24,990

18 FORD



Explorer XLT 4WD
STK.191150AA

\$24,992

21 TOYOTA



Camry XSE Auto AWD
Stk.kp41526

\$32,790

21 DODGE



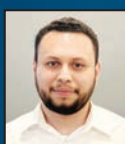
Charger GT RWD
Stk. EN22004

\$33,990

... y muchos más para elegir!



Carlos Cebollero
Manager



Brayan Rubi
Ventas



Jesus Ramos
Ventas

VISÍTANOS HOY
Y COMPRA DE FITZWAY

JUEZ MEXICANO LEVANTA PENA DE CÁRCEL A CAMPEÓN DE LA NASCAR

Kyle Busch pide disculpas por armas que llevó a México

WASHINGTON HISPANIC / AP

El piloto estrella de la serie NASCAR, Kyle Busch, fue detenido a finales del mes pasado en un aeropuerto en México, luego que se descubrió una pistola y municiones en su equipaje, reconoció esta semana el propio conductor estadounidense, quien se disculpó por lo ocurrido y lo atribuyó a “un error”.

Busch fue sentenciado este mes a tres años y medio de prisión y a pagar una multa de 1.000 dólares por portar un arma y municiones. La sanción fue impuesta por un juez en el estado

mexicano de Quintana Roo, donde se encuentran destinos turísticos caribeños como Cancún y Tulum.

La fiscalía general mexicana informó que el juez decidió levantar la pena de cárcel de manera condicional y permitir que Busch volviera a su país luego de pagar una fianza. No se reveló el monto del pago.

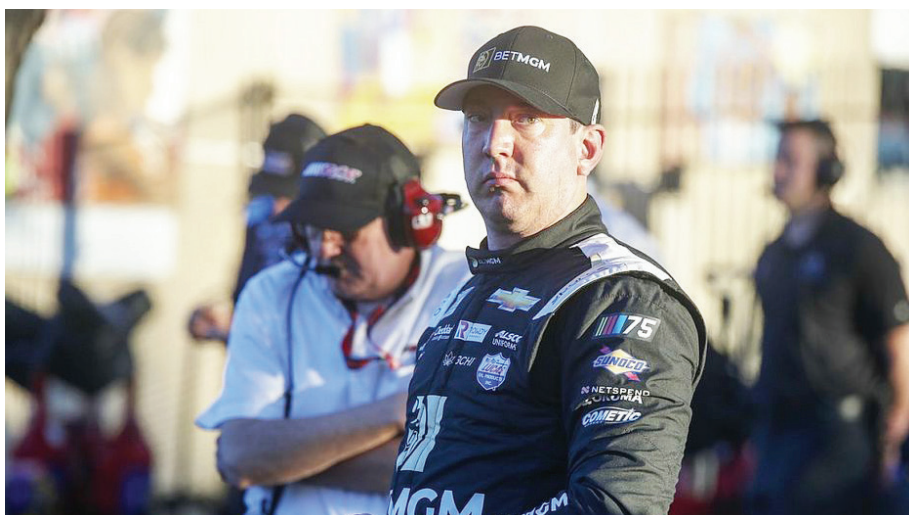
Dos veces campeón de la NASCAR y el piloto en activo con más victorias en la Cup Series, Busch reconoció la situación el lunes en las redes sociales. Afirmó que tiene “un permiso válido para portación de arma oculta”, expedido por las autoridades de Estados Unidos.

“Me apegue a todas las leyes de armas, pero cometí un error al olvidar que ésta

se encontraba en mi maleta”, añadió. “El descubrimiento de la pistola llevó a mi detención mientras se resolvía la situación. No estaba al tanto de la ley mexicana y no tuve intención de llevar una pistola a México.”

“Cuando la descubrieron, cooperé plenamente con las autoridades, acepté las sanciones y volví a Carolina del Norte. Me disculpo por mi error y aprecio el respeto que mostraron todas las partes mientras resolvimos el asunto. Mi familia y yo consideramos este asunto cerrado”, dijo.

Un vocero de la NASCAR dijo el martes que Busch informó a esa serie de automovilismo acerca de lo ocurrido, y no enfrentará sanciones. El piloto está en su primera campaña al



El piloto de NASCAR, Kyle Busch, responde a preguntas sobre el incidente que protagonizó en enero al encontrarse un arma de fuego y municiones en el equipaje que llevaba en un viaje a México.

FOTO: NASCAR LATINO

volante para Richard Childress Racing y finalizó tercero en la carrera inaugural, una exhibición de pretemporada en el Memorial Coliseum de Los Ángeles.

Childress, dueño de la escudería que lleva su nombre, es aficionado a la cacería y prominente miembro de la Asociación Nacional del Rifle (NRA).

Busch fue arrestado por la Guardia Nacional mexicana el 27 de enero, cuando trataba de salir del

aeropuerto internacional de Cancún. Un escáner en la terminal para aeronaves privadas reveló que en su equipaje iba una pistola calibre .380 con seis balas expansivas, de acuerdo con la Fiscalía.

El 29 de enero, Busch compareció ante un juez, el cual determinó que el arresto era legal. El piloto fue sentenciado el 3 de febrero, de acuerdo con el comunicado.

En un siguiente paso, el

juez programó otra audiencia para fijar los detalles de la pena condicional de Busch y determinar dónde debía pagar la multa.

La Constitución Mexicana otorga a los ciudadanos el derecho de poseer armas de fuego para fines de defensa, caza y deporte, pero hay obstáculos burocráticos significativos para la obtención de un permiso de portación legal de éstas, y las fuerzas militares son el único vendedor legal.

■ DEFINITIVAMENTE DEJA DE SER “EL SEGUNDO”

Bottas disfruta su papel de líder con Alfa Romeo

JEROME PUGMIRE / AP

Después de que durante tanto tiempo se mantuvo como el segundo con la escudería Mercedes, Valtteri Bottas está disfrutando su lugar como líder en Alfa Romeo.

El piloto finlandés está en su segunda campaña con el equipo de Fórmula Uno tras ser reemplazado por George Russell en Mercedes.

“En este equipo siento que mi papel ha sido diferente a lo que he tenido en la Fórmula Uno”, reconoció Bottas durante la reciente presentación del monoplaza C43 negro y rojo para el 2023. “Estoy más involucrado y con más información que pasa a través de mí”, añadió.

Ese no siempre fue el caso en Mercedes, escudería con la que Bottas se sintió presionado por momentos junto a Lewis Hamilton.

Después de cinco



El piloto de Alfa Romeo, Valtteri Bottas, durante su introducción en el Circuito de las Américas para el Gran Premio de Estados Unidos. Aquí, Bottas disfruta su papel como líder en la escudería Alfa Romeo.

FOTO: DARRON CUMMINGS / AP

campanas llegó a su fin su etapa en la que ganó apenas 10 carreras y siempre fue el segundo mejor detrás de Hamilton, quien ganó 50 carreras en ese periodo camino a empatar el récord de siete títulos del mundo.

Bottas tuvo algunos puntos álgidos.

Mostró un buen ritmo en las calificaciones y fue firme frente a Hamilton, pero el día de la carrera

quedaba evidente que era el número dos.

Ahora a sus 33 años quiere ayudar a sacar lo mejor de su coequipeiro Zhou Guanyu, de 23 años, quien también está en su segunda temporada con Alfa Romeo.

“Intenté dar toda mi experiencia y conocimiento técnico que tenía del pasado y ese trabajo continuó todo el año pasado”, indicó Bottas. “Realmente es una situación abierta con el equipo y me gusta saber tanto como sea posible, los detalles del auto y la dirección de configuración que tenemos”.

Bottas terminó décimo la campaña anterior. Sumó 38 puntos en las primeras seis carreras, incluyendo su mejor actuación de quinto lugar en el Gran Premio Emilia-Romagna, cuando casi supera a Russell en la última vuelta por el cuarto puesto.

Las pruebas de pretemporada se realizarán entre el 23 y 25 de febrero en Bahrein y la temporada inicia el 5 de marzo.

Obtén el plan
ilimitado de \$60[^]
por **\$30**/mes
con el Affordable
Connectivity Program*

*Los clientes elegibles para el Affordable Connectivity Program del gobierno federal pueden recibir un descuento de hasta \$30 al mes en un servicio que califique (o de hasta \$75 al mes en los territorios tribales). Se cobran cargos. Existen términos y restricciones de uso y de otros tipos. Consulte los detalles a continuación. Para obtener más información, visite www.ACPbenefit.org (en inglés). Para obtener más información, llame a Cricket al 1-844-246-8364. Lun. a vie.: 9 a.m. a 9 p.m. (hora del este). Dom.: 10 a.m. a 9 p.m. (hora del este).

Visita la Tienda de Cricket en
**3110 Queens Chapel Rd
Hyattsville, Maryland
(240) 758-6584**

Y traiga este anuncio para
obtener más descuentos!

Más un Cricket
Icon **3 GRATIS**
al cambiarte**

Todo lo que quieres. Precio incluido.

Se debe traer el número a Cricket con un plan de llamadas de \$60 al mes.

El cargo de servicio del primer mes y los impuestos se cobran al momento de la compra. Es posible que se cobre un cargo por activación (de \$25 por línea en la tienda) y puede haber otros cargos. Existen restricciones. Consulte los detalles a continuación.



ANUNCIAN HONORES EN DETROIT PARA COFUNDADOR DE HONDA

Takeo Fujisawa entra al Salón de la Fama del Automóvil

DETROIT, MICHIGAN / ESPECIAL

Takeo Fujisawa, cofundador de Honda Motor Co., Ltd., será incluido en el Salón de la Fama del Automóvil en una ceremonia de premiación que se realizará en The Fillmore Detroit el 20 de julio.

De esa manera, Fujisawa se unirá al fundador de Honda, Soichiro Honda, quien fue incluido en 1989 como el primer ejecutivo automotriz japonés honrado por el Salón de la Fama del Automóvil, ubicado en Dearborn, Michigan.

Nacido el 10 de noviembre de 1910, Fujisawa originalmente aspiraba a convertirse en maestro, pero primero trabajó como vendedor para una empresa de productos de acero y luego para una empresa maderera.

Fue en esa oportunidad cuando conoció a Soichiro Honda, en agosto de 1949, aproximadamente un año

después de la fundación de Honda Motor Co., entonces una pequeña empresa local, en Hamamatsu, Japón.

El encuentro se dio justo después del lanzamiento del Dream D-Type, considerado el primer producto de motocicleta completo de Honda. Si bien los dos hombres tenían diferentes personalidades y capacidades, Honda y Fujisawa congeniaron casi de inmediato.

Rápidamente desarrollaron una relación de confianza hasta que Fujisawa se unió a Honda Motor en octubre de 1949.

Como presidente de la empresa, Soichiro Honda retuvo la responsabilidad del diseño de productos y el desarrollo tecnológico y las operaciones de fabricación, inventando muchos vehículos innovadores, incluyendo el Super Cub, que se convirtió en el producto de movilidad más vendido del mundo.

Fujisawa lo respaldó, con la responsabilidad del lado comercial de la empresa, incluidas las ventas, las finanzas y el marketing.

El conocimiento de mercadotecnia de Fujisawa, su fuerte sentido comercial y su gran capacidad para trazar caminos únicos hacia el crecimiento demostraron ser la combinación perfecta para la perspicacia en ingeniería y la visión de movilidad de Soichiro Honda.

La sociedad duró 25 años, hasta marzo de 1973 cuando Honda y Fujisawa se jubilaron juntos.

Desde un inicio, Fujisawa alcanzó un enorme impacto en el negocio de Honda a nivel mundial y en los EEUU, donde desempeñó un papel clave en el acercamiento al mercado estadounidense.

Fujisawa tomó varias decisiones comerciales duraderas e impactantes que siguen siendo relevantes hoy en día:

- Comenzó el negocio de Honda en los EEUU, en 1959, y como director gerente sénior, tomó la desafiante decisión de establecer American Honda como la primera subsidiaria de Honda fuera de Japón.

- En ese momento,



Takeo Fujisawa (a la derecha) y Soichiro Honda (izquierda), fundadores de Honda Motor Co., Ltd., formaron una sociedad única como presidente ejecutivo y presidente, respectivamente, de la compañía automotriz.

FOTO: HONDA NEWS

toda la industria de motocicletas de EEUU vendía no más de 60,000 unidades al año. Un miembro del equipo de Honda sugirió que Estados Unidos, la "tierra del automóvil", era un objetivo demasiado difícil para Honda y que Asia era preferible.

- Fujisawa tuvo otra idea. "Pensándolo bien, hagámoslo en Estados Unidos", dijo. "Tener éxito en EEUU es tener éxito en todo el mundo".

- Sin el liderazgo de Fujisawa, Honda no sería la historia de éxito en los

Estados Unidos que es hoy.

Fujisawa también creó una red de distribuidores independientes en EEUU, para lo cual adoptó muchas estrategias innovadoras de ventas y marketing. A mediados de la década de 1960, Honda ya era la marca de motocicletas con más ventas en Estados Unidos.

Asimismo, en 1960 estableció una empresa de Innovación y Desarrollo (I+D) independiente, llamada Honda R&D Co., Ltd.

Fujisawa concibió la idea con dos objetivos: brindar a los ingenieros de

Honda la libertad de crear valor nuevo sin verse limitados por los altibajos del día a día, y proteger la capacidad de Honda para mantener esta innovación en el futuro cuando ya no puedan confiar en el genio de Soichiro Honda.

La nueva empresa de I+D marcó el comienzo de una era de increíble innovación tecnológica y de productos, y entró en nuevas áreas comerciales, incluidas las industrias del automóvil y la aviación.

POR CAMBIOS EN EL CRÉDITO FISCAL

Tesla sube precio de Model Y Long Range

DETROIT, MICHIGAN / AP

Tesla aumentó en Estados Unidos los precios de su automóvil Model Y, como resultado de un aumento de la demanda y los cambios en las normas oficiales del país que hacen que más versiones de la pequeña camioneta SUV sean elegibles para créditos fiscales.

El fabricante de autos eléctricos con sede en Austin, Texas, subió el precio de la versión Model Y Long Range en aproximadamente 2% a 54.990 dólares, y de la versión Performance en aproximadamente 2,7% a 57.990 dólares, según su sitio web. Los precios excluyen el envío y una tarifa de pedido.

Las medidas se tomaron el viernes, tres semanas después de que Tesla redujera los precios en casi



Un imponente Tesla Model Y Long Range se exhibe en la Galería Tesla, localizada en Troy, Michigan.

FOTO: CARLOS OSORIO / AP

un 20 por ciento de algunas versiones del Model Y, el vehículo más vendido de la empresa.

La reducción de precios se hizo entonces para impulsar la demanda en picada y para hacer más versiones del Model Y elegibles para el crédito fiscal de vehículos

eléctricos de 7,500 dólares estipulado en la Ley para la reducción de la inflación. Los créditos fiscales completos estarán disponibles al menos hasta marzo.

El Departamento del Tesoro informó el viernes que revisó las definiciones de clasificación de vehículos

eléctricos para que más unidades -entre ellas camionetas SUV de Tesla, Ford y General Motors- fueran elegibles para todo el crédito fiscal de 7,500 dólares.

El cambio se hizo después del cabildeo de fabricantes de autos destinado a presionar al gobierno

del presidente Joe Biden a cambiar las definiciones de vehículos para permitir que los más costosos pudieran clasificarse para el crédito máximo.

El director general de Tesla, Elon Musk, se reunió con asistentes de Biden la semana pasada para analizar la industria de los vehículos eléctricos y los objetivos más amplios de la reforma hacia la electrificación de los autos.

Bajo la extensa ley aprobada a mediados del año

pasado, las camionetas pickup, SUV y minivan con un precio de venta de hasta 80.000 dólares califican para los créditos fiscales de vehículos eléctricos, mientras que los nuevos autos eléctricos, tanto sedanes como furgonetas, pueden costar hasta 55.000 dólares.

La norma descalificaba a algunas camionetas SUV, como la Cadillac Lyriq de GM y algunas versiones del Model Y, lo que provocó quejas de Tesla y otros fabricantes de autos.



Washington Bureau of Conditions Member

Washington Hispanic
www.washingtonhispanic.com



Washington Bureau of Conditions Member

Johnny A. Yataco
President

Nelly Carrión
Director

Víctor Caycho
Josmar Castillo
Reporters

Mónica Peña
Karen Sun
Renzo Espinoza
Account Executives

Álvaro Ortiz
Photographer
Mercedes Balseca
Andrés Quiñones
Classifieds

8757 Georgia Ave. Suite 430, Silver Spring, MD 20910
240-450-1779 fax 301-588-5888

© All Rights Reserved. Washington Hispanic is not responsible for the opinions expressed in signed articles.
News Service AP E-Mail info@washingtonhispanic.com

CLASIFICADOS

www.washingtonhispanic.com

VENTA

SERVICIO

CLASIBIENES

EMPLEOS

VARIOS

OTROS SERVICIOS

PARA COLOCAR ANUNCIOS



FAX 202-667-8902



TELEPHONE 240-450-1779



8630 Fenton St. Suite 518 Silver Spring MD 20910

HORA DE CIERRE miércoles 5:00

ANUNCIOS **PREFERENTES**

La veracidad del contenido en los anuncios publicados son responsabilidad del anunciante. Errores en los anuncios deben ser notificados en 48 horas.

Conrad Gaarder Escudero

ABOGADO, 30 años de experiencia

ACCIDENTES CON LESIONES
PERSONALES, BANCARROTA, CASOS
CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO
(RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA,
DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 (703) 522-4122 (703) 587-6188
Falls Church, VA (7 CORNERS) PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

NECESITA DINERO PARA SU NEGOCIO?
Restaurantes, salones de belleza, mayoristas, etc.
DINERO RAPIDO CON QM ADVANCE!

SIN TARIFAS OCULTAS!
SIN CHEQUEO DE CREDITO!
95% DE APROBACIÓN!
LLAMA HOY Y OBTEN EL DINERO QUE NECESITAS!

PUEDES OBTENER de \$5,000 A \$100,000 EN 24 a 48 HORAS!
WWW.QMADVANCE.COM
703-810-3650

QM Advance
QM ADVANCE TRACY | @QMADVANCE TRACY
703-810-3650 TRACY@QMADVANCE.COM

Oficinas Legales KIRK RANKIN & ASOCIADOS

Accidentes
Inmigración
Bancarrota

Preocupados por su estatus inmigratorio?

Tiene orden de deportacion o caso criminal?
Todavía existen oportunidades para obtener la residencia

LLAMENOS HOY
WWW.KIRKRANKIN.COM PARQUEO GRATIS HABLAMOS ESPAÑOL

OFICINA VIRGINIA

6231 Leesburg Pike, Suite 106
Falls Church, VA 22044
703- 532-2700

OFICINA MARYLAND

11002 Veirs Mill Rd, Ste. 600,
Wheaton, MD 20902
301-933-4648

VENDO

2015 HONDA ACCORD LX

Sedan, automático,
completamente equipado, record
limpio, llantas nuevas, impecable,
pocas millas, **buen precio!**

Llamar o mensaje de voz
PREGUNTE POR VALENTINA


(703) 749-6638
Conéctate
www.washingtonhispanic.com

MILNER

**Carpet Cleaning and Installation
Comercial/Residencial**

- Eliminamos olores de mascotas
- Extraemos agua de las casas
- Secamos y reinstalamos carpets
- Lavamos Decks con máquinas a presión
- Stretch Carpet

12 años de experiencia con garantía

Estimados Gratis
(571) 236 9870 / (703) 590 5420

 Fax: (703) 590 5420 / www.milnercarpetcleaning.com
24 horas lunes - domingo


Leo-Técnico

Repara aire acondicionado,
calefacción,
refrigeradores, lavadoras,
secadoras y cocinas.
MD-VA-DC
(703) 864 5255
Estimados Gratis

PLANOS CON PERMISO DE CONSTRUCCIÓN APROBADO

POR EL CONDADO VA-MD-DC

Realizamos planos arquitectónicos
y estructurales para adiciones:

Segundos pisos, garages, decks, porches
Ingenieros y arquitectos disponibles

Llamar: (571) 424 3301

VENTA DE NEGOCIO

Negocio de
**reparación de zapatos/
alteraciones de ropa**
en el condado de Prince George's, MD.
Más de 30 años en operación.
Con una base y clientes establecidos
Buenos ingresos.

El dueño se está retirando
(443) 889 9879
Llamar o textear en inglés

Delfín Technician

Reparación e instalación
Residenciales y
comerciales en aire
acondicionado,
calefacción, refrigeración,
lavadoras, secadoras y
cocinas.
MD-VA-DC
(703) 864 5255
Estimados Gratis

SILVER SPRING RENTO HABITACIONES

CON COCINA Y BAÑO
COMPLETO EN CASA DE
FAMILIA A PERSONAS
RESPONSABLES Y SIN VICIOS
Con salida independiente
Muy buena ubicación
Para más información, llamar al
(240) 936 6953



OTROS SERVICIOS

MAESTRO JOSÉ DE LEÓN

- *Amarre de amor eterno
- *Uniones, dominios
- *Fertilidad
- *Impotencia sexual
- *Sanación de enfermedades
- *Problemas legales
- *Aumentar ganancias
- *Eliminación de brujería y males
- *Encontrar trabajo
- *Limpias y purificaciones

11230 Grandview Ave., Suite 8 Wheaton, MD 20902
301-509-2907

**SALA DE MASAJES
LISA**



Llamar para una cita
(703) 944 6619
Alexandria/Arlington/
Falls Church, VA

**SALA DE MASAJES
KATTY**



Para disfrutar
un masaje
relajante

10:00 a.m. - 10:00 p.m.
Para una cita contáctanos al
(703) 987 1587
Falls Church/Culmore/Ruta 7

EMPLEOS

Buscamos

Secretaria

para trabajar en oficina de Virginia!

Requisitos:

- Proactivo •Conocimiento de Microsoft Office

Puede llamarnos al
301-294-1166

**TORAI SUSHI & GRILL
RESTAURANT**

NECESITA

**LAVADOR
DE PLATOS**

751 8th St. SE
Washington, DC 20003
(202) 525 2053
LLAMAR EN INGLÉS

MISSION

OPORTUNIDAD DE NEGOCIO

PARA UN DISTRIBUIDOR INDEPENDIENTE DE RUTA

Entregando productos de tortillas Mission a supermercados

Ganen hasta \$60,000 de comisiones por año

Se requiere poder comunicarse en inglés, tener licencia de manejo, y tener camión comercial tipo Box Truck de 16 pies

Rutas disponibles en Maryland y Virginia

Llame de lunes a viernes entre 8 a.m. a 5 p.m. para mas información a:
Paulo López (301) 573 9683

BUSCO

MESERO/MESERA

\$10.50/hora + propinas
6:30 a.m. - 2:30 p.m./5 días a la semana

COCINERO

\$22.77/hora - Tiempo completo/medio tiempo
6:30 a.m.-02:30 p.m.

• Pago Semanal • Seguro Médico disponible
Debe hablar inglés

State Plaza Hotel - 2117 E St. NW, Washington, DC
(cerca a Metro Foggy Bottom)

(703) 981 9353 llamar en inglés

SUBWAY CRYSTAL CITY

**NECESITA PREPARADOR
DE SANDWICHES**

Con Experiencia

Tiempo Completo
mañanas
Medio Tiempo
almuerzos, noches
y fines de semana

Debe hablar inglés básico
(703) 209 4183

**SE NECESITA UNA PERSONA
CON EXPERIENCIA EN**

**GRILL
PARA DELI**

lunes-viernes de 7:00 a.m. - 4:00 p.m.
Interesados llamar al
(703) 339 0404
Lorton, VA

EMPRESA EN EL NORTE DE VIRGINIA SOLICITA

PINTOR

**MINIMO 5 AÑOS DE EXPERIENCIA
EN TRABAJO RESIDENCIAL
DISPONIBLE INMEDIATAMENTE**

Pintura interior, exterior Deben tener alto grado de habilidad* Tener transporte propio y estatus legal

PAGO DEPENDE DE EXPERIENCIA

Para más información
(703) 860 5097
alex.painting@yahoo.com

**Se Necesitan
EMPLEADAS DOMÉSTICAS**

Para limpieza de casas

lunes-viernes 7:45- 5:00 p.m.

Venga y únase al equipo de Molly Maid

Excelente pago (\$15-\$20/hora, 40 horas por semana)

- Debe hablar inglés
- Licencia de manejo válida
- Legal para trabajar en los Estados Unidos

Se proveerá carro de la compañía y uniformes

Llámenos: (703) 538 3570
2944 Patrick Henry Drive, Suite 28
Falls Church, VA 22044

DRY CLEANER NECESITA

**PLANCHADOR DE CAMISAS/
 DRY CLEAN
 PERSONA PARA MOSTRADOR
 PERSONA PARA ALTERACIONES
 PERSONA PARA DELIVERY**

con algo de experiencia

**ÁREA DE LARGO/
 UPPER MARLBORO, MD**

(240) 750 7713

BUSCAMOS
COCINERO
 CON/SIN EXPERIENCIA
 Tiempo completo

LOOKING FOR
COOK
 WITH/WITHOUT EXPERIENCE
 Full-time

Columbia, MD, cerca de
 Howard High School
 Columbia, MD, near Howard
 High School

(410) 340 2549

SE NECESITA
**PREPARADOR DE SANDWICHES
 LAVADOR DE PLATOS**

CON EXPERIENCIA
 Tiempo completo/Medio tiempo

DEBEN HABLAR INGLÉS

**1917 F St. NW - Washington, DC
 (202) 589 0899 - (703) 209 0311**

**JANUS CONTRACTORS
 LOOKING FOR**

**CARPENTERS/
 FINISHERS**

FOR: METAL FRAMING, DRYWALL|
 ASSEMBLIES, ACT & DRYWALL CEILINGS

US CITIZENS/RESIDENTS PREFERRED OR
 VALID WORK PERMIT REQUIRED
 EXPERIENCE IN COMMERCIAL/GOVERNMENT
 PROJECTS
 BILINGUAL SPEAKERS IS A PLUS

PERSONAL VEHICLE AND TOOLS REQUIRED
 COMPANY BENEFITS PROVIDED

Call: 240-351-3825

Email: employee@januscos.com

**EMPRESA EN EL ÁREA DE MARYLAND
 Y WASHINGTON, DC
 está necesitando:**

**SECRETARIAS Y
 REPRESENTANTES DE VENTAS**

con/sin experiencia

**Requisitos: Buena presentación
 Ofrecemos: Buen ambiente de trabajo
 Buen salario de acuerdo a su capacidad**

Interesados
 llamar al: **(301) 640 6892**
 Preguntar por el Sr. López

EPILEPSIA

**¿Sigue teniendo convulsiones epilépticas
 a pesar de estar recibiendo
 tratamiento médico?**

**¿Tiene epilepsia y no puede pagar
 los costos de su tratamiento?**

**TRATAMOS EPILEPSIAS
 QUE SON DIFÍCILES DE CONTROLAR**

Nuestro objetivo es **ayudar a nuestros pacientes**
 a lograr el mejor control de sus convulsiones,
 idealmente, **llegando a tener cero convulsiones.**

Tratamos pacientes que tienen epilepsia
 incontrolada **en ocasiones aún si no tienen
 seguro médico o forma de pagar.**

Llámenos y pida hablar con **Celia** al
(301) 530 9744

**MID-ATLANTIC EPILEPSY AND SLEEP CENTER
 BETHESDA, MD**

6410 Rockledge Drive, Suite 610, Bethesda, MD 20817

<https://epilepsyandsleep.com/epilepsy>



**PERSONAL DE
 COCINA**

10:30 a.m.-7:00 p.m.

**Medio tiempo
 jueves, viernes y sábado**

Kensington, MD

(917) 446 8454 Llamar en inglés

RECEPCIONISTA Y ASISTENTE BILINGÜE
Para oficina dental
 Se prefiere con experiencia, pero no es necesario

ANNANDALE, VA
 Esquina de Backlick y Braddock Rd.

(703) 347 2006
 Contactar a Vivian

DRY CLEANER
 NECESITA
PLANCHADOR DE DRY CLEANING
 tiempo completo
 139 Bowie Rd.
 Laurel, MD 20707
(240) 381 8290

SE NECESITA
TRABAJADOR DE RESTAURANTE
 EN ANNANDALE, VA
 No necesita experiencia
 Debe sabr inglés básico
(703) 901 3608
(240) 253 3518
(571) 378 1745
 Llamar en inglés

EMPLEADAS LIMPIEZA
 Se necesitan empleadas para limpieza de casas
 Deben manejar y tener carro propio
 Hyattsville/Clinton
(301) 439 5709
 Merry Maids
 525 Eastern Ave., Suite B4
 Fairmount Heights, MD 20743

Chofer Repartidor
 Para camión de 13 toneladas
 Licencia válida
 Record comprobable
 Experiencia en manejo mínimo 5 años
 25 - 38 años de edad
 Horario de lunes-viernes
 Empresa localizada en Capitol Heights, MD
(703) 344 8220
 Llamar a William

DRY CLEANERS
 NECESITA
PLANCHADOR
 de chaquetas y vestidos
 Experiencia e ingles requerido
Needs experienced jacket and dress presser
 Washington, DC, NW/Wisconsin Ave.
(703) 888 9243

ASSISTANT NEEDED
 TO WORK WITH CHILDREN IN THE FAIRFAX AREA
 Bus available at the door
 We need a young person, energetic and that likes children
 References needed and basic English
(571) 970 8187
 Paid vacation and holidays
ESPAÑOL BIENVENIDO

EXPERIENCED COUNTER PERSON
 Monday-Friday
 Full-time/Part-time
(410) 721 9024
 Gambrills, MD
 (near Crofton, MD)

PREPARADOR DE SANDWICHES
 full-time/part-time
 Arlington y McLean, VA
 5 días a la semana
 Persona para abrir tienda que tenga carro propio
 4:00 a.m. a 8:00 a.m.
 Comunicarse al teléfono
(703) 489 1922
 Puede mandar texto
 Llamar de 8 a.m. - 5 p.m.



ANUNCIO PÚBLICO A MINORÍAS Y EMPRESAS DE MUJERES
 Sagres Construction Corp., es una empresa dedicada a la construcción de obras civiles en calidad de contratista general.

 Actualmente estamos en la búsqueda de empresas subcontratistas con certificación Minority, Female, and Disabled (MFD) para el proyecto “Cherryvale Park Existing Pond Retrofit” para Maryland-National Capital Park & Planning Commission.

 Las oportunidades para los subcontratistas incluyen: Suministros para el control de sedimentos, agregados, concreto, y asfalto. Contratistas de pavimentación, señalización de pavimento, instalación de letreros, camiones de volteo y topógrafos.

 Si está interesado, comuníquese con Roxana Monterrosa al
(703) 924 7220 Fax: (703) 924 5145.
 |Correo electrónico: roxana@sagresconstruction.com

SE NECESITAN
LAVADORES DE PLATOS
 Restaurante familiar localizado:
Olympians Family Restaurant
 6430 Landsdowne Centre, Alexandria VA 22315
(703) 550 5003
 Tiempo Completo de día/fines de semana
 6 días a la semana
 Disponible horarios de las mañanas y noches
APLICAR EN PERSONA

SAN JUDAS TADEO
 Patrón de los casos difíciles y desesperados ruega por mi en esta hora de angustia y acude a socorrerme pronto

 Prometo siempre recordarte y te doy gracias por los favores recibidos
J.D.

ONE SOURCE AMERICA, INC.
SE NECESITAN
CHOFERES DE CAMIONES
PARA DELIVERY EN DMV
8755 Darcy Rd.
District Heights, MD
Contactar a Hugo:
(202) 910 5012



ANUNCIO PÚBLICO A MINORÍAS Y EMPRESAS DE MUJERES
 Sagres Construction Corp., es una empresa dedicada a la construcción de obras civiles en calidad de contratista general.
 Actualmente estamos en la búsqueda de empresas subcontratistas con certificación Disadvantaged Business Enterprise para el proyecto “Rehabilitation of Bridge No. AA-3001 Magothy Bridge Road over Magothy River” para Anne Arundel County.

 Las oportunidades para los subcontratistas incluyen: Suministros para el control de sedimentos, agregados, concreto, y asfalto. Contratistas de pavimentación, señalización de pavimento, instalación de letreros, camiones de volteo y topógrafos.

 La fecha de licitación para este proyecto es el 28 de Marzo del 2023.
 Si está interesado, comuníquese con Roxana Monterrosa al
(703) 924 7220 Fax: (703) 924 5145.
 Correo electrónico: roxana@sagresconstruction.com

**Ahorra en
Internet**

*Programa de
Conectividad Asequible*



No dependas solo de **tu teléfono** para conectarte al Internet.

Conéctate a más de lo que te encanta con Mobile e Internet juntos.

Obtén una línea de Mobile Unlimited con 5G e Internet para el hogar juntos por solo \$24.95 al mes cuando calificas para el Programa de Conectividad Asequible e Internet Essentials. Además de un módem incluido sin costo extra. ¡Únete a los millones que ahorran con Xfinity!

**Oferta exclusiva
con Xfinity.**

**Una línea de Mobile Unlimited
con 5G + Internet**

\$24⁹⁵ /mes +
impuestos

cuando calificas para ACP e Internet Essentials.
Equipo, impuestos y otros cargos extra y sujetos
a cambios. Ver detalles más abajo.

**internet»
essentials**
FROM COMCAST

**Módem incluido sin costo
extra con Internet Essentials.**



1-800-333-0010



es.xfinity.com/free

xfinity

Se aplican restricciones. No está disponible en todas las áreas. Limitado a clientes residenciales que califiquen para Internet Essentials y el Programa de Conectividad Asequible. Precio anunciado limitado a Internet Essentials con 1 línea de Xfinity Mobile Unlimited. Equipo, impuestos y otros cargos extra y sujetos a cambios. Internet Essentials: Limitado a clientes residenciales de Internet Essentials (IE) de al menos 18 años de edad que cumplan con ciertos requisitos de elegibilidad. Si se determina que un cliente ya no es elegible para el programa de IE, se aplicarán las tarifas regulares al servicio de Internet seleccionado. Sujeto a los términos y condiciones del programa de Internet Essentials. No se puede combinar con otras ofertas. Programa de Conectividad Asequible: Solo pueden inscribirse los hogares elegibles. El beneficio cubre hasta \$30/mes (75¢ en Territorios Tribales). Después de concluir el Programa de Conectividad Asequible, será facturado a los precios mensuales estándares de Comcast, incluyendo cualquier cargo por equipo, tarifas e impuestos aplicables. Una vez que inscrito correctamente, verá el crédito del Programa de Conectividad Asequible para sus servicios de Internet y móvil. Para detalles completos, visite es.xfinity.com/acp. Xfinity Mobile: requiere Xfinity Internet residencial pospago. Podrían aplicarse limitaciones de líneas. Los cargos por equipo, internacionales y roaming, impuestos y tarifas, incluyendo los cargos regulados de recuperación y otros cargos son adicionales y están sujetos a cambios. Se aplica un cargo de \$25/línea/mes si los servicios pospago de Xfinity TV, Internet o Voice no se mantienen. Los precios están sujetos a cambios. Ahorro basado en el promedio ponderado de los precios optimizados de los 3 principales proveedores. Se requiere Xfinity Internet. Velocidades reducidas tras 20 GB de uso/línea. En momentos de congestión, sus datos podrían ser temporalmente más lentos que otro tráfico. Después del uso de 20 GB de datos al mes, las velocidades se reducen a un máximo de 1.5Mbps de descarga/750 Kbps de carga. No se transfieren los datos no usados. Para ver las Divulgaciones de banda ancha de Xfinity Mobile, visite: es.xfinity.com/mobile/políticas/broadband-disclosures. © 2022 Comcast. Derechos Reservados. NPA240099-0011 HM-NED-ACP-V5